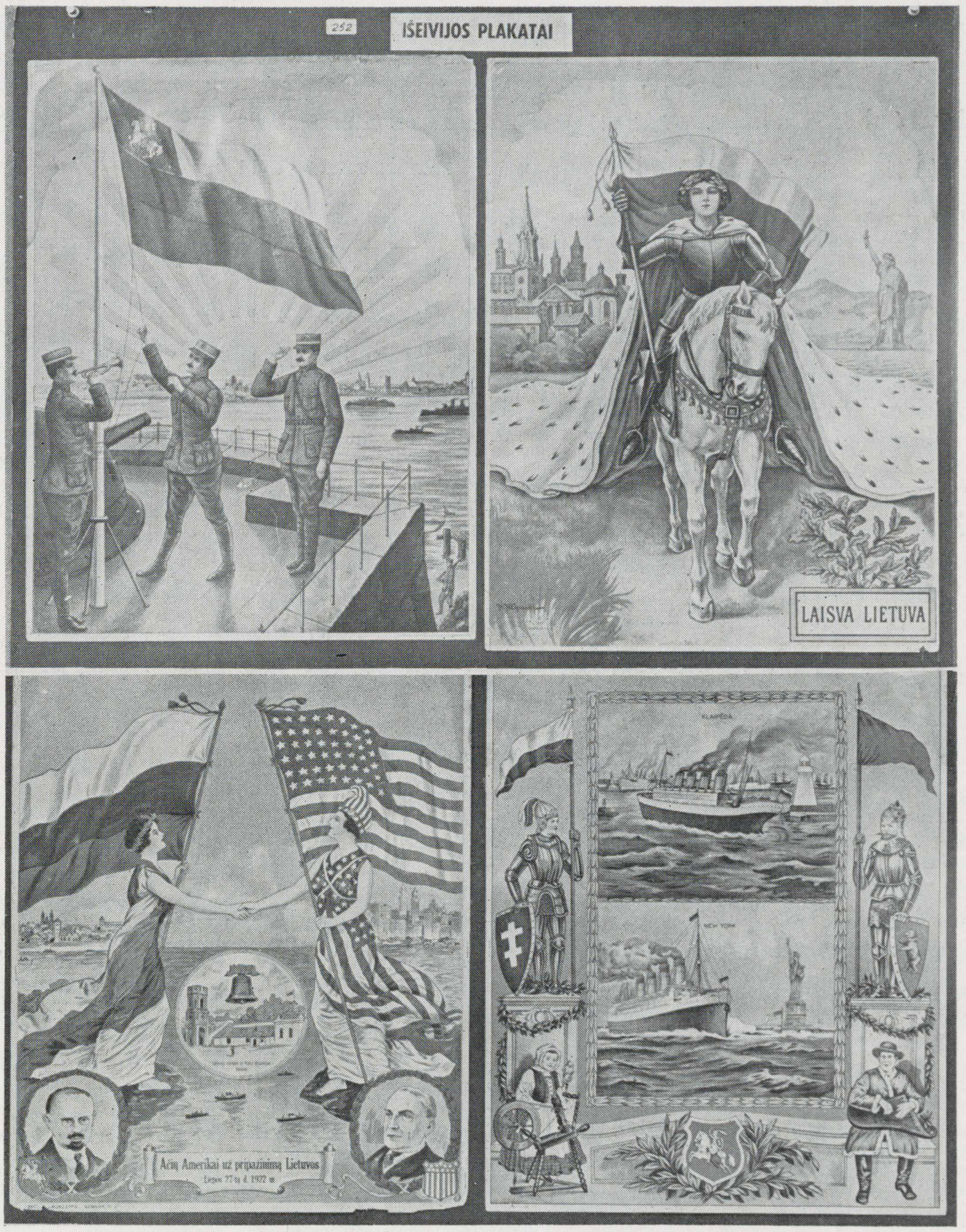
LIETUVIU DIENOS



IŠ SENOSIOS LIETUVIŲ IŠEIVIJOS PARODOS VAIZDŲ

(PLAKATAI)

LITHUANIAN DAYS

DECEMBER 1976

1976 M. GRUODŽIO MĖN.

LIETUVIŲ

DIENOS

LITHUANIAN DAYS

4364 Sunset Blvd., — Hollywood, CA 90029

Telefonas: 664-2919

1976, gruodis Nr. 10 (169)

December, 1976 No. 10 (169)

Eina XXVII metai

Volume XXVII

Redaguoja

REDAKCINĖ KOLEGIJA

Anglų k. Redaktorius / English Editor

ALFONSAS A. MILUKAS

Atsakomasis red. - Leidėjas / Publisher

Administratorius / Circulation Manager

ANTHONY F. SKIRIUS

Straipsniai, autoriaus pasirašyti pavarde, slapyvardžiu ar inicialais, nebūtinai reiškia ir redakcijos nuomonę. Signed or initialed articles do not necessary reflect the opinion of the editors or of Lithuanian Days magazine.

Panaudojant medžiagą, prašoma pažymėti šaltinį. Republication of material from "Lithuanian Days" permissible only with indication of this source.

'LIETUVIŲ DIENOS" YRA SUJUNGTOS SU "KALIFORNIJOS LIETUVIU", LEISTU 1946-49 M.
'LITHUANIAN DAYS" IS COMBINED WITH "CALIFORNIA LITHUANIAN", PUBLISHED 1946-49.

Prenumerata atnaujinama automatiškai, nelaukiant atskiro pranesimo. Nutraukdamas prenumeratą, skaitytojas administraciją painformuoja laišku.
If subsription is to be discontinued at expiration, notice to that effect should be sent; otherwise it will be renewed automatically.

Leidžiama kas mėnuo, išskyrus liepos ir rugpiūčio mėn.
Published monthly, except July and August.

Atskiro nr. kaina $1.25 Single Copy $1.25

Prenumerata metams $12.00 bet kuriame pasaulio krašte.
Subscription $12 per year in any country of the world.
Garbės prenumerata / Honorary subscription $20.00.

"Second Class Postage Paid at Los Angeles, California".

TURINYS / CONTENTS

LIETUVIŠKOJI DALIS

Psl.

Krikščioniškosios kultūros gimtadienis ....Kun. Dr. Juozas Prunskis 3

Senosios lietuvių išeivijos paroda. 4-5

L. K. Mokslo Akademijos suvažiavimas .... M. 6

Mes nunešim Lietuvos vėliavą ant Gedimino kalno. Vaidinimas-montažas. .... Jonas Kuprionis. 7-8

Prano Visvydo poezija. 11

Dr. Vytauto Dambravos 25 m. diplomatinio darbo paminėjimas. ..... Aleksandra Vaisniūnienė. 13

Giltinės kąsnis. Beletristika. V. Arbaitė, ... 15

Remkime Tautos Fondą. VLIKas. 16

Clevelando lietuvių veiklos foto montažas..... V. Bacevičiaus foto. 17

Iliustruota kronika. **17**

ENGLISH SECTION

Pages

Wagner Re-Appointed 19

Lithuanian Diplomatic Representation In Washington 19

Lithuanian Scholars Participate in Baltic Studies Research (Hypatia Y. Petkus) . 20

Lithuanian Settlers Exhibit a Personal View, by Helen Johnson 21

Contemporary Pageantry Margaret Picard 21

Švenčių proga geriausia dovana amerikiečiui

LD knygynas turi nedidelį kiekį Algio Rukšėno knygos **Day of Shame.** Knyga 370 psl. Joje aprašoma SIMO KUDIRKOS žygis į laisvę. Skaitytojas patirs pavergto žmogaus (lietuvio) desperatišką pasiryžimą siekti laisvės, amerikiečių biurokratizmą ir nesiorientavimą. Knyga gerai dokumentuota, reikšmingai iliustruota. Kritikos pripažinta pavyzdingu tos srities darbu.

Mielas skaitytojau, nepalik amerikiečio, su kuriuo susitinki, be šios knygos. Atverk jam akis ir širdį, kas darosi už jo pasaulio.

Knygos kaina $7.95.

VIRŠELIAI / COVERS

Pirmasis / Front Cover

LITHUANIAN-AMERICAN EXHIBIT

Brooklyn, N.Y. was the scene, during the period October 24 through November 14, of an Exhibit of Lithuanian-American memorabilia dating back to 1659, which brought a wave of nostalgia to the hearts of those in attendance.

AN AGE OF DUAL PROGRESS

The closing Bicentennial year has witnessed a series of major events that pointed out the historical achievements and contributions of the component forces of the great American nation. One of such developing forces has been the input of the refugee-settlers from Lithuania. On the other hand the co-founding settlers have found from the New World the possibility to foster aspirations for recovery of freedom from their tragically forlorn homeland, too. Thus with great help of the early settlers Lithuania recovered independence after WW II. The course of the Second World War had greatly shattered the young structure of the Lithuanian State. (This also has happened to many other European countries.) A mass of tens of thousands had to flee from invaders—temporarily, as they believed, till justice would prevail they could soon return. The temporary period is stretching.

The new settlers are good Americans now,, yet mindful of the tragic wrongs that had befallen their European homes. With appreciation by the world at large, they are struggling with their dual tasks. And during this Bicentennial year they are finding much inspiration from their forerunners on American soil, and which they are attempting to record.

Su šiuo numeriu siunčiame vokelius prenumeratos atnaujinimui. Kas jau būsite prisiuntę už 1977 metus prenumeratą, nekreipkite dėmesio į tai. Mums išrinkti jau atsilyginusius prenumeratą užimtų perdaug laiko, tad dedame vokelį į kiekvieną LD gruodžio mėn. nr.

Adm-ja

RAŠYTOJAS STASIUS BŪDAVAS

iš mūsų tarpo pasitraukė prieš 10 metų. Tačiau jo kūryba pasiliko, ir visų, ypač jaunimo, mielai skaitoma dar ir šiandieną.

"Lietuvių Dienų" leidykla 1952 metais buvo išleidusi St. Būdavo romaną "Varpai skamba". Knyga pasižymi sodria lietuvių kalba ir išdailintu stiliumi. Tai brandžiausias rašytojo kūrinys.

Leidykla dar turi labai nedidelį kiekį šios knygos. Paskubėkite įsigyti! Jūsų susitikimas su rašytoju bus gražus jo atminimo paminėjimas.

Knygos kaina $2.50. Gaunama "Lietuvių Dienos", 4364 Sunset Bl., Hollywood, CA 90029.

Michel Arcangelo Paloni paveikslas Pažaisly.

PIEMENĖLIAI PAGARBINA JĖZŲ
Shepherds Adore the Christ Child

Krikščioniškos kultūros gimtadienis

Juozas Prunskis

Įvairios tautos turi savo brangias šventes, bet Kalėdos yra visų tautų, viso pasaulio šventė. Tai džiaugsmingiausioji šventė krikščioniškoje žmonijoje. Tai Dangaus pabučiavimas Žemei. Tai apsilpusiai žmonijai dieviškojo kraujo transfūzija. Tai didysis Dangaus ir Žemės dialogas žmogaus širdyje. Tai Kristaus gimtadienis, bet drauge ir gimtadienis Jo įkvėptosios krikščioniškosios kultūros, kuri gaivina tautas jau dvidešimtas šimtmetis ir kuri sužydėjo tokia gausybe vaisių literatūroje, tapyboje, skulptūroje, architektūroje, muzikoje ir kitose žmogiškosios kūrybos šakose.

Rašytoja Catherine de Hueck savo neseniai išleistoje knygoje "Gospel without Compromise" taikliai klausia: "Ar kada nors pasverstei apie patį pirmutinį Kūdikėlio verksmą? Tai buvo Jo pirmoji meilės žinia mums."

Žemė yra žiemos miege ir šaltyje. Gamta speiguose yra šykšti, ir mūsų širdys tada labiausiai linkusios šilumos ir įkvėpimo ieškoti kitur — akys krypsta į Dangaus mėlynę, kur sušvito Betliejaus žvaigždė. Tada mes įžvelgiame, kad Jis atnešė gyvenimą, kur nebus mirties, atnešė tiesą, kur nebus klaidos, atnešė meilę, kur nėra neapykantos ir prisisotinimo. Ir žmonija tai įvertino. Tada nebuvo Jam kitos užeigos, kaip tvartas. Dabar Jisai — puošnumu švytinčiose bažnyčiose. Tada Jis buvo priglaustas prakartėlėje; dabar Jo vieta meniškiausiuose altoriuose. Tik nelaimė tiems ir ten, kur kalėdinėse šviesose skęsta miestų gatvės, bet kur žmonių viduje nežėri evangelinė ugnis.

Dickensas vienu metu rašė, kad jis taip vertina Kalėdas, jog jų dvasią norėtų pratęsti visus metus. Benjaminas Franklinas priminė, kad gryna sąžinė yra nuolatinės Kalėdos žmogui. Ir tame daug tiesos. Kas iš to, jei Betliejuje Kristus gimtų ir tūkstantį kartų, bet nebūtų kartą gimęs žmogaus širdy?

Šv. Teresėlė kartą meldėsi į Kūdikėlį: "Aš neturiu kito troškimo, kaip tik Tave laimingai prajukinti." Nebus Kristus gimęs to širdyje, kuris nė Kalėdų metu Betliejaus kūdikio nenori pradžiuginti. Užtat mūsų maldoje atmintini tie, kurie vaikams nuperka eglutę, bet... atima Kristų iš jų širdžių, o juk be Kristaus nebūtų nė Kalėdų.

Kristus tam ir atėjo į tvartą, kad mes nebijotume Jo kviesti į savo neturtingą, dažnai net purviną širdį, kurią Jis savo švytėjimu gali nuskaidrinti.

Vienintelis asmuo, kuris galėjo pasirinkti, kaip ateiti į šį pasaulį, buvo Kristus. Jis galėjo ateiti suaugusiu, kaip Adomas, bet Jis atėjo vaikučiu, kad mes rinktumės apie Jo lopšelį.

Kristus galėjo ateiti turtuolių rezidencijoje. Bet jie juk ir taip turi pakankamai garbės ir prabangos. Jis pasirinko gimimo vietą tarp neturtingųjų, siekdamas parodyti, kad daugelio skurdžių sielos yra malonios Dievui. Kaip sako Giovanni Papini, tvarte gyvuliai gražiausias gėles paverčia mėšlu. Deja, daugeliu atžvilgių pasaulis dar vis tebepasilieka tvartas, kur žmonės gražiausius idealų žiedus sumina purve. Bet Kristus atėjo į tą gyvulių pastogę, kad mums pasakytų, jog ir skurdžiausią vietovę galima paversti šventove. Tai kartu buvo ir krikščioniškoji socialinio gyvenimo pamoka.

Žmogus kelionėse į tolimąsias erdves atsiplėšia nuo žemės. Bet ar visi žmonės įstengs atsiplėšti nuo materialinės žemės traukos ir pakilti aukščiau, kur viešpatauja dvasinių idealų ir sielos kultūros žvaigždės? Gyvename naujojo dešimtmečio išvakarėse. Ar jis padės mums švytėti nauja dvasios atgimimo šviesa? Susilaukėme nuostabių technologinės kultūros šuolių. Ar juos lydės ir nauji dvasinės pažangos polėkiai? Kalėdų proga šimtais žibančių lempučių sušvinta namų kraigai, durų ir langų kvadratai. Ar žmogus pasirūpins, kad būtų šviesiau jo sieloje, jo širdyje, jo šeimoje, kad čia galingiau užsižiebtų dvasinės kultūros liepsna?

Eglutė rūpestingai apkabinėjama dailiausiais žibančiais puošmenimis. Ar nebus pa-

Nukelta į 16 psl.

SENOSIOS LIETUVIŲ IŠEIVIJOS PARODA CHICAGOJ IR NEW YORKE

Naujieji ateiviai parodė senosios išeivijos darbus

Jungtinių Amerikos Valstybių 200 metų sukaktį Amerikos lietuviai savo kolonijose įvairiais būdais atžymėjo: didžiąją V-tąją Tautinių šokių šventę, specialiais susirinkimais, koncertais, eisenomis, paskaitomis, rašiniais spaudoje ir įvairiais kitais būdais. Lietuviai taip pat aktyviai dalyvavo amerikiečių suruoš tose specialiose iškilmėse, paraduose, parodose, pasirodymuose.

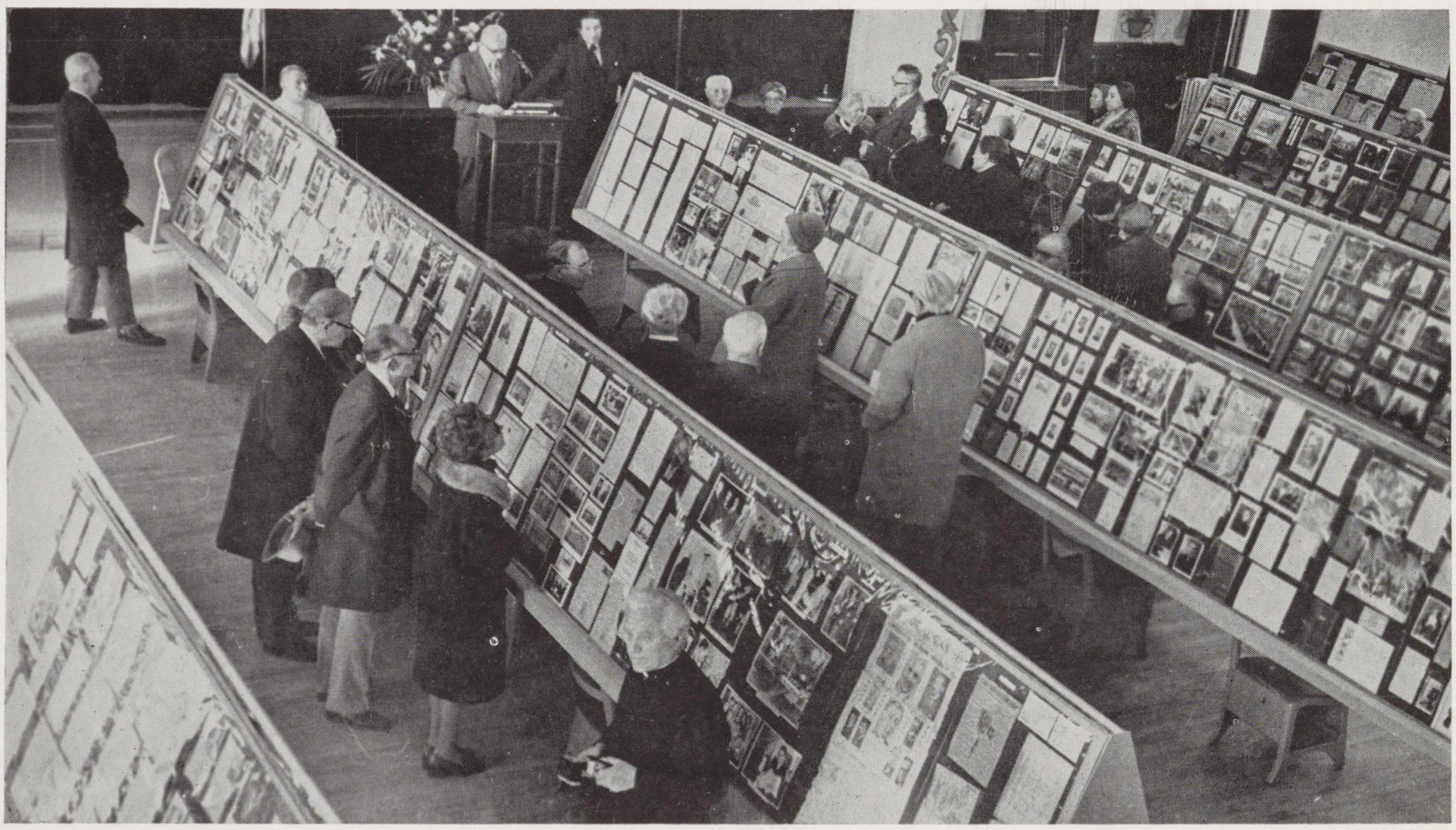
Labai originaliu būdu sukaktį paminėjo "Draugo" dienraštis, leidžiamas Chicagoje. Jis surengė senosios lietuvių išeivijos Amerikoje lietuviškos veiklos ir darbų istorinę-apžvalginę dokumentinę parodą. Ji buvo skirta JAV-bių 200 metų sukakčiai, senosios lietuvių išeivijos 100 metų sukakčiai (nuo masinės emigracijos pradžios) ir "Draugo" laikraščio (įsteigto 1909 m., o nuo 1916 m. virtusio dienraščiu) 60 metų sukakčiai atžymėti.

Pagrindinis parodos organizatorius ir eksponatų tiekėjas-redaktorius — Bronius Kviklys. Chicagoje jam parodą suruošti padėjo visa eilė talkininkų. Buvo išleistas ir specialus leidinys "Lietuviškoji išeivija JAV-bėse", 64 psl., kuriam specialius rašinius lietuvių emigracijos istorijos temomis parašė senosios lietuvių išeivijos spaudos darbuotojas St. Pieža, "Draugo" redaktoriai — kun. Pr. Garšva, Br. Kviklys ir kiti asmenys.

Parodos eksponatai — dokumentai, foto nuotraukos, senosios išeivijos spauda — laikraščiai, žurnalai, gausus ir didžiulis jų išleistų knygų rinkinys. Visa medžiaga suskirstyta į 16 skyrių, o jų kiekvienas dar į poskyrius. Pradedama pirmaisiais lietuvių emigrantų pėdsakais JAV-bėse, duodama plati žymesniųjų įvykių chronologija. Skyrium pavaizduotas didesnių lietuvių kolonijų Amerikoje gyvenimas, svarbesnės leidyklos, parapijos, mokyklos. Daug vietos skirta centrinėms ir vietinėms draugijoms, nusipelniusiems asmenims. Astkiro dėmesio vertas VI skyrius: Amerikos lietuvių kova dėl Lietuvos laisvės; Lietuvos diplomatinės ir konsuliarinės tarnybos veikla, JAV-bių lietuvių ryšiai su nepriklausoma Lietuva, jų finansinės aukos. IX-jame skyriuje gražiai pavaizduota lietuvių kultūrinė veikla. Platūs muzikos, meno, spaudos, teatro skyriai. Pateikta įdomios medžiagos apie chorus, ansamblius, tautinių šokių grupes, iškilius sportininkus. Amerikos lietuvių medalistikai (įvairiems ženkleliams) skirta labai daug vietos ir sutelkta retų eksponatų. Pažymėtini senų veikėjų originalūs laiškai. Išimtinai minėtinas platus poskyris — Lietuvos respublikos prezidentas A. Smetona Amerikoje 1941-1943 metais. XII skyrius skirtas senosios išeivijos plakatams, daugiausia A. Laukžemio

Senosios lietuvių išeivijos parodoje Chicagoj, Jaunimo Centre. Iš kairės: kalba Lietuvos konsulė J. Daužvardienė, Stasys Pieža, vysk V. Brizgys, provinciolas kun. J. Dambrauskas, MIC, S. Balzekas ir B. Kviklys.

● The Lithuanian Exhibition of the early immigrants was held in Chicago, Ill.



Senosios lietuvių išeivijos paroda Brooklyne. Br. Kviklys skaito paskaitą.

● B. Kviklys addresses guests at the opening of the Exhibition of the early Lithuanian settlers in USA.

Foto V. Maželis

Senosios lietuvių išeivijos parodoje. Iš kairės: Apreiškimo parapijos klebonas Pranas Raugalas, "Draugo" red. Br. Kviklys ir Jonas Lenktaitis, parodą globojęs.

išleistiems. Be kitų plakatų, randame ir Amerikos lietuvių išleistą Kražių skerdynėms iškelti skirtą paveikslą. Nepamirštas pavaizduoti ir Kalifornijos lietuvių gyvenimas, "Lietuvių Dienų" žurnalas.

Parodoje buvo matyti ir kitų įvairumų: senosios išeivijos vėliavų su lietuviškais įrašais (daugiausia religinių). Puikus atvirukų rinkinys; įvairūs liudijimai.

Parodos salėje Chicagoje mūsų jau minėtas Stasys Pieža, kartu su savo žmona Ona, pateikė labai retų senųjų ateivių iš Lietuvos atgabentų eksponatų: kryželių, žvakidžių su nebaigtomis degti Lietuvos vaško žvakėmis (apie 90 metų senumo). Br. Kviklys dar išstatė jo surinktą liaudies drožinių rinkinį, keliasdešimt senų, iš Lietuvos atsivežtų maldaknygių, namų apyvokos dalykų. Bronė Kviklienė pateikė gražią šimtamečių lietuviškų juostų ir kitų audinių kolekciją.

Ši paroda Chicagoje vyko balandžio 2--4 dienomis Jaunimo Centro didžiojoje salėje. Parodą atidarė gen. konsulė Juzė Daužvardienė. Chicagos miesto meras J. R. Daley pagerbė parodos ruošėjus: Parodos vyr. direktoriui kun. J. Činikui buvo iškilmingai įteiktas specialus JAV-bių 200 metų sukakties diplomas.

Čia paroda truko tik 3 dienas ir ją aplankė apie 2000 asmenų, kurių gal pusė buvo senieji ateiviai ar jų palikuonys.

Pasibaigus parodai Chicagoje, jos eksponatai (daugiau kaip 700 svarų svorio) buvo nuvežti į New Yorką ir, dr. Jono Lenktaičio rūpesčiu, išstatyti Apreiškimo parapijos Brooklyne salėje ir mokyklos patalpose. Parodą globojo šios parapijos klebonas kun. Pranas Raugalas. Kiti parodos garbės globėjai: Lietuvių Marijonų provinciolas kun. Juozas Dambrauskas, prel. Juozas Karalius, "Draugo" administratorius kun. Pr. Činikas.

Čia parodai buvo skirtas dviejų savaičių laikas — nuo spalio 24 d. ligi 31 d. Tačiau paaiškėjus, kad šis laikas išsiblaškiusiems New Yorko lietuviams yra pertrumpas, parода buvo pratęsta ir uždaryta tiktai lapkričio 14 dieną.

Brooklyne parodą atidarė Lietuvos gen. konsulas Anicetas Simutis, koncelebracines šv. mišias laikė kun. J. Dambrauskas, MIC, marijonų provinciolas, kun. A. Miciūnas, MIC, kun. A. Račkauskas ir kun. St. Raila, Gražiai giedojo parapijos choras, muziko A. Kačanausko vedamas, su žinomu senosios išeivijos solistu K. Yakučiu. Kalbas pasakė kun. Dabrauskas, kun. A. Miciūnas, istorikas dr. A. Kučas, o uždarymo metu — iš Chicagos atvykęs "Draugo" red. Br. Kviklys.

New Yorke parodą aplankė apie 1000 asmenų. Visi labai atidžiai domėjosi išstatytais eksponatais, o kai kurie juos ištisas dienas studijavo.

Lietuvių ir amerikiečių spauda gražiai atsiliepė apie parodą ir ją tinkamai įvertino. Privačiuose pokalbiuose buvo keliamas klausimas laikiną parodos ekspoziciją — istorinę medžiagą — paversti nuolatine, parūpinant šiam reikalui specialias patalpas.

Paroda turėjo tą gerą ypatybę, kad parodė senosios lietuvių išeivijos be galo ilgą, plačią ir gilią kultūrinę, politinę, organizacinę veiklą. Be to, faktas, kad naujieji ateiviai jos metu gražiai iškėlė senosios lietuvių išeivijos darbus, turėjo ir turi didelės įtakos abiejų emigracijos bangų suartėjimui.

LIETUVIŲ KATALIKŲ MOKSLO AKADEMIJOS SUVAŽIAVIMAS

Lietuvių Katalikų Mokslo Akademijos dešimtasis suvažiavimas įvyko 1976 m. lapkričio mėn. 24-28 dienomis. Buvo skaityta apie 25 paskaitos iš Lietuvą siekiančių įvairių mokslo ir meno sričių. Dalyvavo iš Romos, Amerikos, Kanados ir iš kitur paskaitininkų ir mokslininkų bei menininkų. Suvažiavimą rengė Detroito Akademijos skyrius. Suvažiavimui pirmininkavo prof. J. Pikūnas iš Detroito. Dalyvavo LK Mokslo Akademijos pirmininkas kun. prof. A. Liuima, SJ iš Romos.

Iš Kalifornijos į programą buvo įjungtos dvi paskaitos architektų Rimo ir Jono Mulokų: "Lietuvių įnašas į Amerikos architektūrą" ir "Lietuvių architektūros pėdsakai Europoj"; jas, pailiustruodamas skaidrėmis su-

LKM Akademijos pirm. kun. dr. Antanas Liuima, SJ, sveikinasi su inž. Antanu Rudžiu, suvažiavimo pirmininku. Foto J. Urbonas

● President of the Lith. Catholic Academy of Sciences, Rev. Dr. Antanas Liuima, SJ, and Mr. Antanas Rudis of Chicago who presided at this year's convention in Detroit

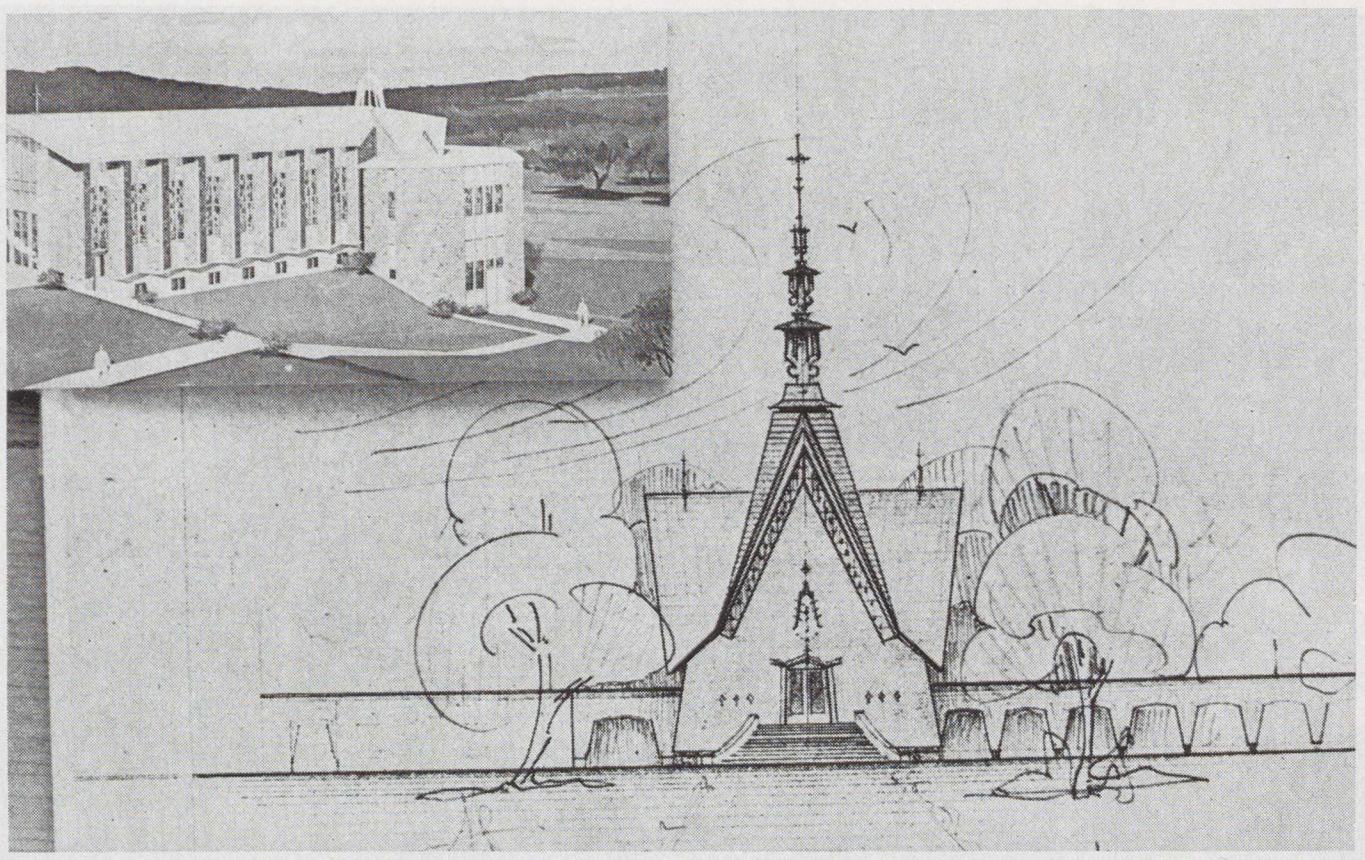
glaustai paskaitė arch. Jonas Mulokas;

Gal vaizdingiausiai pailiustruoja Amerikos lietuvių architektų nevertinimą pridėta fotografija Apačioje matomas architektų Mulokų paruoštas projektas buvo atmestas ir buvo pastatyta amerikiečių architektų suprojektuotas (Matoma fotografijos kairiame kampe, viršuje). Kiek lietuvių kultūrai Amerikoje patarnauja už iš lietuvių surinktus 500.000 dolerių, tesprendžia skaitytojas.

Panašių pavyzdžių įvykdyta jau už keliasdešimt milijonų dolerių, surinktų iš lietuvių visuomenės. (r. j.)

———————

Architektas Jonas Mulokas.



Architekto Jono Muloko lietuviško stiliaus bažnyčios projektas.

A design of a church in the Lithuanian style by Architect J. Mulokas.

Gražiausių švenčių ir sėkmingų Naujųjų Metų!

ANTANO SKIRIAUS ISTAIGOJE

Galima gauti šie patarnavimai:

APDRAUDIMAS:

automobilių, namų, baldų, atsakomybės (Liability).

NOTARO PATARNAVIMAI:

Patvirtinama įvairūs dokumentai ir nuorašai (Public Notary)

PAJAMŲ MOKESČIŲ APSKAIČIAVIMAS

4366 Sunset Blvd., Hollywood 29, Calif.

Telefonai: 664-2910 664-2919

SVEIKINIMAI IR LINKĖJIMAI

LIETUVOS DIPLOMATIJOS ŠEFO SVEIKINIMAS

Roma, 1976. XI. 15.
Via Po 40

Didžiai Gerbiamas Ponas Skiriau,

Gailiuosi, kad Tamstos malonų laišką iš IX. 29 — apie "Lietuvių Dienų" 25 metų sukaktį — gavau XI. 11., taigi minėjimui seniai praėjus.

Tačiau aš manau, kad gerą darbą geru žodžiu paminėti niekada ne per vėlu. Todėl nuoširdžiai sveikinu Tamstą, žurnalo bendradarbius, rėmėjus ir skaitytojus šios reikšmingos sukakties proga. Ilga Tamstos leidinio egzistencija parodo jo populiarumą Amerikos lietuvių ir iš viso užsienio lietuvių tarpe. Linkiu "Lietuvių Dienom" sėkmės teikiant lietuviškas žinias, stiprinant lietuvybę ir remiant lietuvių tautos laisvės siekius.

Su gilia pagarba

Stasys Lozoraitis

GERBIAMAS IR MALONUS PONE SKIRIAU,

Rodos, tik vakar žavėjomės pirmaisiais "Lietuvių Dienų" numeriais, o šiandien jau švenčiame šio turtingo, mielo ir įtakingo žurnalo taip gražią sukaktį. Ji yra prasminga, nes per šiuos metus žurnalas yra išvaręs mūsų kultūriniame gyvenime ir žurnalistikoje gilią vagą.

Gilia pasme ši sukaktis yra ir Jūsų sukaktis, nes be Jūsų aukos, darbo, ryžto, optimizmo šios sukakties šiandien nešvęstume. Pagarba Jums ir sveikinimas.

Šia iškilminga ir džiaugsminga proga priimkite mano, kaip ilgamečio skaitytojo asmeniškus, ir kaip dviejų žemiau pažymėtų organizacijų atstovo sveikinimus. Tegul sekantieji 25 metai būna dar vaisingesni ir tegul "Lietuvių Dienos" lanko po pasaulį išblaškytus lietuvius, nešdamos džiaugsmą ir apšvietimą.

Gilia pagarba Jūsų
Algirdas J. Kasulaitis
Leono XIII Fondo pirmininkas
Vidurio Europos Krikščionių Demokratų Unijos vicepirmininkas
1976 m. gruodžio 10 d.

Linksmų švenčių visiems linki

DR. WALTER J. KIRSTUK

Physician and Surgeon

3925 W. 59th Street, CHICAGO 29, Illinois

Tel.: REliance 5-1811

Linksmų Kalėdų švenčių ir geriausių Naujų Metų!

KASTYTIS A. V. JUCAS, MD
Dermatologija — Chirurgija

5214 N. Western Ave. • Chicago, Illinois 60625
Telef. (312) 561-4605

1002 N. Western Ave. — Chicago, Illinois 60622
Telef. (312) 489-4441

Mes nunešim Lietuvos vėliavą ant Gedimino kalno

Montažas — Lietuvos istorijos svarbesnieji momentai *)

Sudarė **Jonas Kuprionis**

Aiškintoja (apsirengusi tautiniais drabužiais) skaito:

Prie Baltijos gintarinių jūrų, giriomis apaugusiuose plotuose, nuo senų senovės gyveno įsikūrę lietuvių gentys — baltai. Jų vyriausias dvasinis vadovas, dievų valios aiškintojas, taurių papročių skelbėjas ir visų teisėjas buvo krivių-krivaitis.

(Įeina aukštas, baltais drabužiais, aukštoka kepure, su dvišaka lazda rankoje, vyras)

Krivių-Krivaitis: Telaimina Praamžius visas lietuviškąsias gimines: aukštaičius, žemaičius, suduvius, prūsus, latvius, kuršius, žemgalius, sėlius, galindus.

(Atsisėda scenoje)

Pranešėjas (skaito): Išsisklaidžiusias lietuviškas gentis ima pulti priešai. Tatai priverčia jas jungtis į vieną valstybę.

(Įnešama balta vėliava, papuošta tautine juosta ir pastatoma scenoje)

Aiškintoja: Mindaugas apjungia eilę kunigaikštijų ir sukuria valstybę. Priima krikštą. Popiežius iš Romos atsiunčia karūną. 1253 metais Mindaugas tampa pirmuoju vainikuotu Lietuvos karaliumi. Šiandien švenčiame 723 metų sukaktį nuo Lietuvos valstybės įkūrimo.

(Į sceną atnešama auksinė karūna ir pastatoma ant staliuko)

Pranešėjas: Prūsų gentis, veikdama atskirai, vokiečių ordino puolimų neatlaiko. 1283 metais prūsai galutinai palaužti. Prūsiją, vadinamą Mažąja Lietuva, užvaldė vokiečiai ir ją išlaikė savo rankose virš 600 metų.

(Prie baltos vėliavos prisegamas juodas.... kaspinas)

Aiškintoja: Mindaugo suvienyta Lietuvos valstybė stiprėja. Sulaikomas vokiečių ordinas nuo brovimosi giliau į Lietuvą. Rytuose atremiamos totorių ordos ir tuo išgelbima Vakarų Europa nuo totorių užplūdimo. Lietuva plečia savo valstybės ribas. Vien Algirdui su Kęstučiu valdant atlikta apie 130 karo žygių.

Pranešėjas: 1368 metais karo pasiuntinys atneša žinią iš karo lauko.

(Įeina pasiuntinys senovės kario apranga)

Pasiuntinys: Skelbiu visų lietuvių žiniai, kad dėl Maskvos grėsmingumo Lietuvai, Algirdo ir Kęstučio vadovaujami lietuvių kariuomenės pulkai, nužygiavę iki Maskvos, ją sudegino.

Pranešėjas: Po dviejų metų Didžiojo Lietuvos Kunigaikščio Algirdo vadovaujama lietuvių kariuomenė antrą kartą buvo apsupusi Maskvą. Apgulę Kremlių, išlaikė aštuonias dienas ir naktis. Padaryta sutartis. Rusams susitarimo nesilaikant, Algirdo pulkai vėl buvo nužygiavę iki Maskvos, tretį kartą

1397 metai. Naujos žinios iš karo lauko.

Pasiuntinys (karys): Pranešu, kad Vytauto Didžiojo vadovaujami lietuvių pulkai, nukariavę didelius Rusijos plotus ir, pasiekę Juodąsias jūras, jose girdo savo žirgus.

Krivių-Krivaitis: Telaimina Praamžius šaunųjį Lietuvos karvedį ir valdovą — Vytautą!

Aiškintoja: Laiko bėgyje vyko eilė svarbių dalykų. Lietuvos valstybė pasiekia imperijos dydžio ir garso. Jos ribos nusitėsia nuo Baltijos iki Juodųjų jūrų. Lenkija, ieškodama atramos, Didįjį Lietuvos Kunigaikštį Jogailą 1386 metais išrenka savo karaliumi. Kadangi karaliaus Mindaugo įvesta krikščionybė Lietuvoj nebuvo plačiai prigijusi, Vytautas su Jogaila ją galutinai įvedė 1387 metais.

(Krivių-Krivaitis atsistojęs išeina. Atnešama krikščioniška religinė insignija)

Pranešėjas: 1410-tieji metai. Ateina svarbi žinia iš karo su vokiečiais-kryžiuočiais.

Karys: Pranešu, kad Vytauto vadovaujama jungtinė Lietuvos ir Lenkijos kariuomenė dideliame mūšyje ties Žalgiriu lemiamai sutriuškino vokiečių ordino galybę.

Aiškintoja: Vytautui valdant, Lietuva pasiekė didelės galios. Vytautas nutaria vainikuotis karališka karūna. 1430 metais karūnavimo iškilmėms į Vilnių sukviečia daugybę aukštųjų svečių. Romos Imperatorius išsiunčia Vytautui karūną.

(Velniuku apsirengęs vaikas įbėga į sceną ir pagrobia ant staliuko stovėjusią karūną)

Pasiuntiniai: Pranešame liūdną žinią, kad mums iš Romos nešant Imperatoriaus siunčiamą Vytautui karūną, keliaujant per Lenkiją, lenkai pastojo kelią ir karūną pagrobė.

Pranešėjas: Vytautas, būdamas 80 metų amžiaus, šio smūgio nebegalėjo pakelti ir tais pačiais metais mirė.

(Prie baltos vėliavos prisegamas antras juodas kaspinas)

Aiškintoja: Lenkai, pasikvietę Jogailą būti Lenkijos karaliumi, dėjo visas pastangas sujungti Lietuvos valstybę su Lenkija. 1569 metais karalius Žigimantas Augustas, lenkams reikalaujant, privertė Lietuvos bajorus pasirašyti Liublino uniją — Lietuvos sujungimo su Lenkija aktą.

(Prie vėliavos prisegamas trečias juodas kaspinas)

Aiškintoja: Lietuva, nors būdama surišta su Lenkija, tvarkėsi savarankiškai. Turėjo savo valdžią, savo kariuomenę, atskirą iždą, teismus. Sukūrė epochinės reikšmės dalykus. Jau prieš tai, 1529 metais išleido Lietuvos Statutą. Tokios įstatymų kodifikacijos anuo metu neturėjo nė viena rytų Europos valstybė. 1570 metais įsteigta Vilniaus Akademija, vėliau pavadinta universitetu, kai tuo tarpu pirmasis Rusijoje Maskvos universitetas įsteigtas net 200 metų vėliau.

Pranešėjas: Susidėjimas su Lenkija lėmė, kad Lietuvos bajorai pasekė lenkų bajorų pakrikusius papročius ir pradėjo vartoti lenkų kalbą. Lietuvybė laikėsi tik kaimo samanotose trobelėse. Bajorų rietenos ir autoriteto negerbimas nusilpnino jungtinę Lietuvos-Lenkijos valstybę. Tuo pasinaudojo priešai. 1795 metais Lietuvą ir Lenkiją, be atviro karo, pasidalino trys kaimynai: vokiečiai, rusai ir austrai. Lietuvą užėmė cariniai rusai ir išlaikė ją 120 metų.

(Baltoji vėliava nuo scenos išnešama)

Rusai deda visas pastangas lietuvių tautą surusinti ir supravoslavinti.

Mergaitė (išeidama į scenos priešakį deklamuoja):

"Anei rašto, anei druko mums turėt neduoda.
Tegul, sako, bus Lietuva ir tamsi ir juoda."

Berniukas (išeidamas į scenos priešakį, sušunka)::

"Kad tu, gude, nesulauktum! Nebus, kaip tu nori,
Bus kaip Dievas duos, ne tavo priesakai nedori!"

Pranešėjas: Tauta atbunda. Jos dainius Maironis skelbia:

Mergaitė deklamuoja:

"Jau slavai sukilo nuo Juodmarių krašto,
Pavasaris eina Karpatų kalnais.
Po Lietuvą — žiema. Nei žodžio, nei rašto
Neleidžia erelis suspaudęs sparnais.

Berniukas:

Petys gi į petį Na, vyrai, kas gali,
Sustoję į darbą už mylimą šalį,
Prikelkime Lietuvą mūsų!"

Aiškintoja: Pranašingi žodžiai pildosi. Tauta atbunda. Pasibaigus Pirmajam pasauliniam karui atkuriama Lietuvos valstybė. Jos ženklas — Vytis. Tautinė vėliava: geltona-žalia-raudona. Lietuvos Taryba 1918 metais, vasario 16 dieną, Vilniuje, paskelbia Lietuvos Nepriklausomybės deklaraciją.

Pranešėjas: Prašome auditoriją atsistoti.

(Įnešama tautinė vėliava ir pastatoma scenoje)

Pranešėjas: Lietuvos Nepriklausomybės paskelbimo aktas:

Mergaitė (tautiniais drabužiais apsirengusi) skaito aktą.

Pranešėjas: Atkuriama Lietuvos valstybė, bet priešai siekia ją vėl pavergti. Laisvę reikia iškovoti. 1918 m lapkričio 23 dieną atkuriama Lietuvos kariuomenė.

Už scenos vyrų kvartetas dainuoja:

"Juodbėriai, galvas aukštyn!
Vilko maršą drožkit kojom!
Likit, sesės, mes išjojam,
Mes tejosim lig rytojaus,
O rytoj ugnin!
Marš, marš pro Žvėryną,
Paliai kalną Gedimino,
Marš, marš pirmyn!"

"Girdit! — po visus kraštus".... ir t.t.

Pranešėjas: Vyksta nepriklausomybės kovos. Priešai nugalimi vienas po kito. Pirmiausia rusai bolševikai. Ateina žinios iš karo lauko:

Karys I: Atvykstu nuo Dauguvos fronto. Pranešu, kad po ilgų, ryžtingų kautynių Lietuvos kariuomenė 1919 m. rugsėjo mėnesy

---

*) Jaunimui vaidinti švenčių proga. Los Angeles skautai jį suvaidino bendrame Vasario 16 dienos minėjime 1975 metais.

laimėjo paskutinį mūšį su raudonąja armija, ir rusai bolševikai buvo iš Lietuvos išvaryti.

Pranešėjas: Šiaulių rajone Bermonto vadovaujami kariniai baltųjų rusų ir vokiečių daliniai, Pasauliniam karui pasibaigus, nenori išeiti iš Lietuvos. Jie plėšia gyventojus, grobia jų turtą... Ateina ir gerų žinių.

Karys II: Pranešu, kad Lietuvos kariuomenė, po stiprių kovų ties Šiauliais, nugalėjo bermontininkus ir 1919 metų gruodžio 14 dieną juos galutinai iš Lietuvos išvarė.

Pranešėjas: Lenkai, kuriems lietuviai per šimtmečius labai daug gero padarė, naujai atsikūrusią Lietuvos valstybę nori sužlugdyti. Būdami gausesni, jie užgrobė dar Gedimino laikais įkurtą Lietuvos sostinę Vilnių ir atplėšė trečdalį Lietuvos teritorijos ir laiko ją okupavę apie 20 metų. Lietuvių tauta. paskelbė gedulą.

(Ant tautinės vėliavos prisegamas juodas kaspinas)

Mergaitė deklamuoja:

"Ei, pasauli, mes be Vilniaus nenurimsim!
Senas Vilnius mūsų buvo, mūsų bus.
Vilniuj gimėm ir tik Vilniuj mes atgimsim,
Gedimino kalne milžinai atbus!

Ei, pasauli, mes be Vilniaus nenurimsim!
Mūsų mintys amžinai į Vilnių plauks.
Mes kaip rytas saulėmis į jį nulimsim,
Vilniaus pilys savo Vyčio susilauks!"

Aiškintojas: Mažosios Lietuvos dalis — Klaipėdos kraštas, vokiečių prieš 640 metų pagrobtas per I Pasaulinį karą iš vokiečių buvo atimtas, bet karą laimėję sąjungininkai nenorėjo jo Lietuvai atiduoti. 1923 metų sausio pirmom dienom Lietuva išgyveno didelį įtempimą: Mažosios Lietuvos lietuviai, paremiami Lietuvos šaulių bei savanorių, jėga vykdė Klaipėdos atvadavimą. Ir štai geros žinios!

Šaulys (įėjęs į sceną): Pranešu, kad Mažosios ir Didžiosios Lietuvos savanorių ir šaulių jungtinės jėgos, po kelių dienų apgulimo, sausio 9 šturmavo Klaipėdą ir ją užėmė. Lietuvos uostas — išėjimas į platųjį pasaulį išlaisvintas!

Vyrų kvartetas (už scenos) dainuoja "Pajūriais, pamariais..."

Aiškintoja: Nepriklausoma Lietuva visose srityse darė didelę pažangą. Suorganizuotas valstybės valdymosi aparatas. Atkurta Lietuvos kariuomenė. Įsteigta sava valiuta. Išrinktas Lietuvos seimas. Parengta ir priimta konstitucija. Įsteigti universitetai ir platus mokyklų tinklas. Pravesta epochinės reikšmės žemės reforma, panaikinusi lenkinimo lizdus - dvarus, ir žemė atiduota lietuviams žemdirbiams. Per dvidešimt dvejus laisvo gyvenimo metus Lietuvos valstybė pasiekė senųjų Europos valstybių lygį. O tautiniu ir kultūriniu atžvilgiu lietuvių tauta tiek atgijo ir sustiprėjo, kad tapo pajėgi pakelti ir šiandien ją vėl užgulusius sunkumus.

Pranešėjas: Antrojo Pasaulinio karo sūkury Stalinas su Hitleriu sudarė sąmokslą, ir bolševikai rusai vėl Lietuvą okupavo, panaikindami jos nepriklausomybę.

(Tautinė vėliava perrišama juodu kaspinu)

Aiškintoja: Šimtai tūkstančių lietuvių partizanų ėmėsi ginklo į rankas ir kovodami už gimtojo krašto laisvę daugelis paaukojo savo gyvybę. Kiti šimtai tūkstančių lietuvių buvo ištremti ir gyvuliniuose vagonuose išvežti į Sibiro vergų stovyklas.

Lietuvos karalystės sienos XV-tame amžiuje siekė nuo Baltijos iki Juodųjų jūrų ir Lietuva buvo didžiausia ir galingiausia valstybė Europoje.

Mergaitė ir Berniukas, pasikeisdami, deklamuoja Putino eilėraštį:

Toli pasiliko tėvynės dirvonai,
Sugriautų sodybų apleistos vietovės,
Kur "Stalino saulei" pašvietus raudonai,
Lietuvis neteko taikos ir gerovės.

Toli siaudžia tėviškės girios ir lankos —
Ir laimė ir džiaugsmas toli pasiliko.
Tik tvankūs vagonai riedėdami trankos
Į "plačią tėvynę" raudono grobiko.

Aiškintoja: Dar kiti išblaškyti po platųjį pasaulį Dalis jų atsidūrė Amerikoj ir ilgėdamiesi tėvynės kartoja žodžius:

Berniukas ir Mergaitė, pasikeisdami, deklamuoja:

"Mylėsi Lietuvą iš tolo visa širdim, visais jausmais,
Iš tolo meilė neparpuola po balto marmuro namais.

— — — — —

Tik ji mum bus saldi paguoda, tik ji mum bus širdy gyva,
Balta baltųjų vyšnių soduos, senolių žemė — Lietuva.

Pranešėjas: Dabar Lietuva rusų pavergta. Visais būdais siekiama Lietuvą surusinti ir kolonizuoti rusais. Komunizmo vardu norima lietuvių tautą palaužti morališkai — atimti religiją ir tautinius jausmus. Lietuviai krašte, ypatingai jaunimas, stipriai priešinasi ir aukojasi. Kaip senovėje Pilėnus gindami, taip dabar priešindamiesi prieš rusus, net savo gyvybę aukoja, protesto ženklan susidegindami gyvi: Kalanta, Stonis, Andriuškevičius...

Išeivijoje Lietuva taip pat gyva:

Mergaitė (tautiniais drabužiais) deklamuoja:

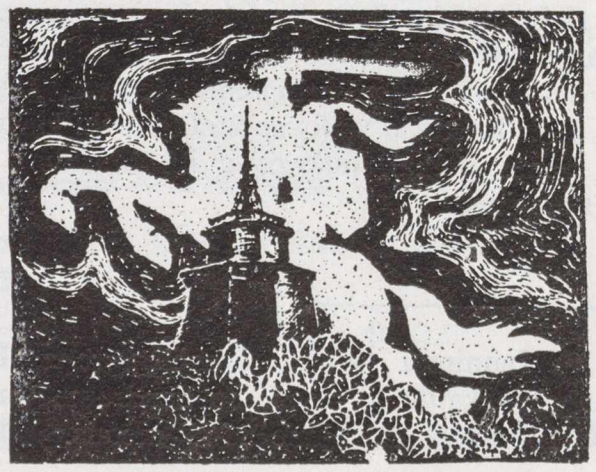
"Už jūrių marių, už mėlynųjų, už kalnų, slėnių, miškų juodųjų,
Pro nykią tamsą ir rūstų vėją, kurs balto sniego pusnynus sėja,
Kaip šviesų, šiltą gegužio rytą, rausvais alyvų žiedais kaišytą,
Mintim lakiąja, jausmu gyvuoju tave svajoju, tave dainuoju,
Tolima, brangi, Tėvų šalie!

Pranešėjas: Plačiajame pasaulyje pasklidę lietuviai ugdo ryžtą padėti broliams ir seserims Tėvynėje išlaisvinti visų mūsų Lietuvą.

(Nuo tautinės vėliavos juodas perrišimas nuimamas, berniukas, iškėlęs vėliavą, atneša į scenos priešakį ir sušunka):

Berniukas: Mes nunešim Lietuvos vėliavą ant Gedimino kalno!

Pastaba: Deklamuojamų eilėraščių bei dainų žodžių autoriai yra: A. Baranauskas, Maironis, P. Vaičiūnas, K. Binkis, P. Babickas, Bern. Brazdžionis, Putinas.



NEW YORKO ir NEW JERSEY LIET. ŠVENČIŲ LINKĖJIMAI

Kristaus Taikos ir Ramybės mano parapiečiams
ir visiems geros valios lietuviams

Apreiškimo Parapijos klebonas

KUN. PRANAS RAUGALAS (Ruggles)

ir kunigai:

Antanas Račkauskas, Stasys Raila

259 N. Fifth Street, Brooklyn, NY 11211 Telef. EV 7-2111

ŠVENTOS TREJYBĖS KAT. BAŽNYČIOS

PREL. JONAS SCHARNUS

207 Adams, Newark, N. J. 07105

Telefonas (201) 344-6847

Ir liūdesio valandą teguodžia Jus Kalėdų Gimimo viltis!

SHALINS FUNERAL HOME, INC.

84-02 Jamaica Avenue — WOODHAVEN, N. Y. 11421
At Forest Parkway

296-2244 — **Air Conditioned Chapels** — **296-2245**

LIETUVIŠKA GĖLIŲ PARDUOTUVĖ

ALICE'S FLORIST SHOP

Sav. Alicija ZUPKUVIENĖ

197-04 Jamaica Ave., Richmond Hill, N.Y. 11418

Gėlės įvairiom progom

Malioniai kviečiame kaimynystėje gyvenančius tautiečius atsilankyti arba paskambinti telefonu 846-5454-9527; vakare — 835-4149.

Čia rasite nuoširdų lietuvišką patarnavimą.

Teisingos Taikos Užgimimo žmogaus širdyje,
Angeliško džiaugsmo ir Ramybės žemėje ir
Viešpaties garbės visoje visatoje linki

Atsimainymo parapijos klebonas

FRANK BULOVAS

ir kunigai:

JONAS PAKALNIŠKIS, PREL. JONAS BALKŪNAS, Pastor Emeritus

64-14 56th Rd., MASPETH, NY 11378

SCHUYLER SAVINGS

and LOAN ASSOCIATION of Kearny, N. J.

24 Davis Avenue, Kearny, N. J. 07032

Current Dividend Rate 5¼ quarterly.
2 yr. Certificates 2,500 min. — 6½%
4 yr. " $4.000 " — 7½%

OFFICERS

Dr. Jack J. Stukas, President; Edmund Bennett, Chairman of Boad; John Nakrosis, Vice-Pres., Lawrence Moscal, Executive Mgr., George Katilus, Treas. Sec'y, John A. Condon, Sec'y.

DIRECTORS

Jack J. Stukas, John A. Condon, George Katilus, Jr., Walt. Plikaitis, Frank P. Gelenitis, Joseph M. Belza, Dr. S. A. Mickewich, John J. Salvest, John Nakrosis, Edmund Bennett.

COUNSEL

Frank P. Gelenitis & John J. Salvest.

OFFICE HOURS:
Mon. thru Thurs. — 9:00 A. M. to 3:00 P. M.
Friday — — — 9:00 A. M. to 7:00 P. M.
Saturday — 9:00 AM to 12:00 Noon

Area Code 201 — 991-0001 991-7260

Tik viena šioje apylinkėje lietuvių taupymo bendrovė.

VILNIAUS AUŠROS VARTŲ BAŽNYČIA

Fr. P. Kmita

32 Dominic Street, New York, N. Y., 10013 **Tel. (212) 255-2648**

Linksmų Kalėdų švenčių ir laimingų Naujųjų Metų!

KUN. V. DABUŠIS

Šv. Kazimiero lietuvių parapijos klebonas

Paterson, N. J.

Linksmų šventų Kalėdų ir laimingų Naujųjų Metų

SOPULINGOSIOS DIEVO MOTINOS PARAPIJA

136 Davis Ave., Kearny, N. J. 07032

Tel. 998-4616

Kleb. Dominick POCIUS
Kun. Alfred Zemeikis
Kun. Peter Hsiang

Linksmų šventų Kalėdų ir laimingų Naujųjų Metų

GENOVAITĖ IR KAZYS TREČIOKAS

Apdraudos ir Kelionių Biuras

376 Mercer Ave.

Tel. 687-4033 — UNION, New Jersey 07083

MATTHEW P. BALLAS

FUNERAL HOME
NOTARY PUBLIC

Albert J. Balton (Baltrunas) — 660 Grand Street
Licensed Manager and Prop. — BROOKLYN, N. Y. 11211

STagg 2-5043

VITAS GERULAITIS

Apdraudų ir namų pardavimo įstaiga
ir KELIONIŲ BIURAS

94 - 10 Jamaica Ave., Woodhaven, N. Y. 11421
Telefonas: (212) 847-5522

HAVEN REALTY

Apdraudimo ir namų pardavimo įstaiga

JOSEPH ANDRUSIS,

87-09 Jamaica Ave., Woodhaven N.Y. 11421 **Telef. 847-4477**

WINTER GARDEN TAVERN, INC.

V. BELECKAS, savininkas.

1883 Madison Street • Brooklyn, N.Y. 11227

(Ridgewood)

Salė vestuvėms ir kitiems parengimams.
Geriausias lietuviškas maistas prieinamomis kainomis.

Tel. EVergreen 2-6440

"Tegu Betliejaus Žvaigždė ★ nušviečia mūsų Tėvų Žemei naują kelią ★ į Laisvę ir Nepriklausomybę."

DR. JOKUBAS J. STUKAS, Direktorius

"Lietuvos Atsiminimų" Radijo valanda

1467 Force Dr., Mountainside, N. J. 07092 Tel. (201) 232-5565

Sveikiname Šventų Kalėdų proga Lietuvių Dienas ir jų skaitytojus ir linkime laimingų Naujųjų Metų!

DRAUGAS

THE LITHUANIAN WORLD-WIDE DAILY

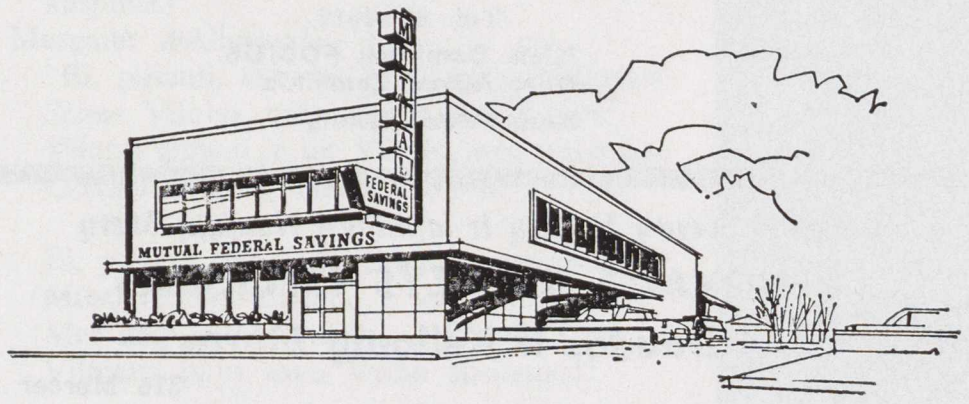
Lietuvių katalikų dienraštis

leidžiamas Lietuvių Katalikų Spaudos Dr-jos (Lith. Catholic Press.)

Kun. PETRAS ČINIKAS, M.I.C., adm.

4545 W. 63rd St., Chicago, Illinois 60629 Telef. (312) 585-9500

Don't Spend It All, Save Some At



MUTUAL FEDERAL SAVINGS

2212 W. Cermak Road — CHICAGO, Illinois 60608

Phone (312) 847-7747

Su gražiausiais švenčių sveikinimais ir Naujų Metų linkėjimais

SOPHIE BARCUS RADIJO ŠEIMA

ALDONA DAUKUS IR DUKRA SOFIJA

7159 South Maplewood Avenue, CHICAGO, Illinois 60629

Telefonas: HE 4-2413

LIETUVIŲ PREKYBA TERRA

3235-37 West 63rd Street, Chicago, Illinois 60629

Telefonas (312) 434-4660

Gintaro papuošalai: ⁎ gintariniai žiedai aukse ir sidabre;

⁎ Gintarinės apyrankės, sagės, gintariniai karoliai, medalionai,

⁎ rankogaliams ir kaklaryšiams segtukai, auskarai ir kt.

Visi papuošalai geriausių vokiečių ir belgų meistrų darbo, visi geriausio ir gražaus Baltijos gintaro.

● **Čia pat — tautiniais motyvais meniški odos ir medžio dirbiniai ir lietuviškos knygos.**

Švenčių proga sveikina ir geriausių Naujų Metų linki

KUN. LON. URBONAS

Šv. Kazimiero Lietuvių Parapija

GARRY, Indiana

1390 W. 15th Ave. GARRY, Indiana 46407

"MARGINIAI" – PREKYBA

Sav. I. SINKEVIČIŪTĖ

2511 W. 69th St., Chicago, Ill. 60629

Tel.: PR 8-4585

Čia rasite didelį pasirinkimą

kristalinių dalykų, suvenirų, kitų prekių, drožinių, audinių, visų liet. knygų, žurnalų.

NERINGA – LIETUVIŠKA VALGYKLA

Lietuviškas ir amerikietiškas maistas

ADELĖ LIETUVNINKIENĖ, nauja savininkė

Patarnaujama kasdien nuo 8:00 AM iki 8:00 PM, išskyrus trečiadienį

2632 W. 71st St., Chicago, Ill. 60629 Telef. 925-5777

PACKAGE EXPRESS & TRAVEL AGENCY, INC.

Licensed by Vneshposyltorg.

Maria Noreikienė, Representative

GIFT PARCELS TO LITHUANIA

2608 West 69th Street — Chicago, Illinois 60629

Office Phone WA 5-2787 **Residence Phone** PR 8-2266

Linksmų šv. Kalėdų ir laimingų Naujųjų Metų linki

IRENA ir LEONAS KRIAUČELIŪNAS

12500 Pawnee Rd., Palos Park, Illinois 60464

Su geriausiais sveikinimais ir linkėjimais

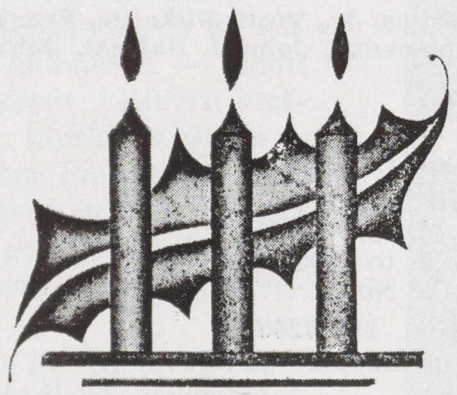
CONTINENTAL RESTAURANT

Carry Out Service

Genovaitė Malioris, owner

3139 So. Halsted Street, CHICAGO, Illinois 60608 — Phone: 842-9559

Linksmų Švenčių ir laimingų Naujų Metų



Laidotuvių Direktoriai

MAŽEIKA & EVANS

6845 So. Western Ave.

Chicago, Illinois 60636

REpublic 7-8600 **REpublic 7-8601**

TRYS MODERNIŠKOS AIR-CONDITIONED KOPLYČIOS

Mašinoms vieta

Pranas Visvydas

NUO MARIŲ PYLIMO

Trys

Nuo marių pylimo ateina trys:
tyla, svajonė, tolių žiburys
į būstą, migdomą nakties.
Prie durų pasitinka praeities
vėlė ir veda į svetainę pamažu
ir sako jiems: Čia bus gražu.
Ir pasodina ant kanapos
prie knygų ir paveikslų.
Girdžiu, kaip žiburiui pasako:
Jei tu nešviesi, ką aš veiksiu.
O tylai mirkteli, nebylbiai
svajonės klausia: Vis dar myli?
Taip lig aušros išbūna trys:
tyla, svajonė, tolių žiburys.
Ir praeities vėlė tarp jų
pavirsta rytmečiu nauju.

Prieblandų gražuolės

Pamėginau ant stiklo nutapyti
šiltųjų prieblandų gražuolių:
hortenzijų, lelijų, astrų
šukuosenas stilingas.

Ir troškau, kad mane pamiltų
jų švelnios širdys,
dievų krašte išmokusios
dalinti meilę žmogui.

Tačiau nuo pirmo brūkšnio
atlėgo mano pirštai
ir nuo gėlėto pabučiavimo
suiro visos mintys.

Ir supratau, kad neturiu
dievų įkvėptos galios
išreikšti vilgią būseną
šiltųjų prieblandų gražuolių.

Sueiga

Čia tiek kalbėjimo ir juoko,
sietynų mirgesio ir tiek varsų,
jaunatviško judėjimo ir šokio,
lyg džiaugsmas trykštų iš visų,

ir būtų jie visi laimingi —
ir tie, kurie atėjo čia vieni,
ir tie, kurie gyvent aptingo,
negali būti sueigoj liūdni.

O vis dėlto minties vienatvė
aitrių sietynų artumoj
tarytum amžinybė turi degti
su plazdančiu liepsnos "Rytoj";

svajonėse tylėti ir išlikti
su liūdesio varsa širdyj,
ir niekad niekam neįtikti
bendros linksmybės sukūry.

Prisiminimų santakoj

Prisiminimų santakoj
mums lemta susitikti...

Nuo tilto krinta žiburiai,
ir meškeriotojai užminga
prie sielių. Luotas nykdamas
tylena saldžią Barkarolę...

Tik nesakyk! Ir nežadėk!
Juk tavo akys neigia viską.
Dar mirksnį liekame pasienyje,
lyg dvi muziejinės graviūros.

Po to, net nežinodami,
jau tirpstame lyg gniūžtės
nakties baseine. Ir etruskų
veidrodyje šypsosi vėlė.

Nebegaliu suprast

Nebegaliu suprast palaiminto
paveikslo iš apylinkės gamtos.
Išsirikiavę medžiai sodo pakrašty
pažadina seniai sudegusias mintis.
Paklūsta kraujas. Didmiesčio garsai
pavirsta būtojo gyvenimo tąsa.
Neklausk, ar man keliauti, ar sėdėti
ir su azalijom vėjokšnyje virpėt?
Užmerkt akis? Tikrovės nematyt?
Ir taip nupūst sudegusias mintis.

Krovėjai

Norėdamas išgirsti, ką dainuoja uostas,
pasiėmiau pernykščio įkvėpimo atskalas
ir ankstų rytmetį šaligatviais dėmėtais
bandžiau pasiekti Delevaro krantą.

Išsirikiavę pasitiko prekių sandėliai.
Apkalti virbais jų langai bejėgiai
stebėjo drumzliną vandens paviršių
ir tingiai plaukiančias alyvos lėkštes.

Prie degutuoto laivo šono, ant kurio
švytėjo raidės "San Francisco Bay",
riogsojo kūgiai obuolių, citrinų,
apelsinų, saulės klegesio pilni.
Ant raumeningo kaklo, kaspinu papuošto,
sunertos supos mandarinų žievės.
Lėti krovėjai priartėdavo prie kelto,
su bronzine jėga pakeldavo nuleistą lobį
ir stumdavo rateliais į ūksmingą būstą,
kur laiptų, rūsių ir lentynų labirintuos
gulėjo sodų ir laukų gėrybės, ir lūkestis
dar tolimo saulėlydžio.

Ilgai spoksodamas į nenutrunkantį
daržovių, vaisių ir žmonių judėjimą,
ištroškau... Užkandinėj Port of Call,
girkšnodamas putojantį alutį,
pamačiau šalia agurkų firmos dūkstantį
žmogelį. Jam stigo dar vienos pintinės.
Bėgiodamas kartojo: Kur agurkai?
ir spardė ananasų kliūvančias dėžes.

Juokingai jis atrodė tarp lėtų krovėjų,
lyg mėtomas kvadrato kamuolys.
Jo pastatas aprūkęs kaip naktibalda;
ir tas gyvenimas kaip uostas, ir savijauta
skurdesnė, negu ūkininko po audros,
šalia nualintų laukų ir sodų.

Kai atsisveikinau su sandėliais,
jau nyko degutuotas "San Francisco Bay".
Krantinėje tylėjo keltai, dėžės, inkarai.
Juodukai laukė naujo saulės kraičio.
Jų žvilgsniuose sroveno žalsvas Delevaras,
vis nešantis alyvos veidrodžius į pietus.

VISIEMS "LIETUVIŲ DIENŲ" SKAITYTOJAMS LINKSMŲ ŠVENČIŲ IR LAIMINGŲ NAUJŲJŲ METŲ LINKI

DR. PETER ATKOČIŪNAS

Dantistas

1405 — 49th Court — Cicero, Illinois

Tel.: OL 2-4276

HEALTHY FOOD RESTAURANT

LIETUVIŲ VALGYKLA

JULIA BIČIŪNIENĖ, sav.

3236 So. Halsted Street — Chicago, Illinois 60608

Telefonas: DA 6-9837

PARAMA

MAISTO IR GĖRIMŲ KRAUTUVĖ

2534 W. 69th Street • Chicago, Illinois 60629

Telefonas: (312) 737-3332

Būdami Chicagoje aplankykite mūsų krautuvę —

Savininkai: Jurgis Janušaitis ir Jurgis Mažeika

AL'S HILLTOP LOUNGE

8514 Roberts Road — JUSTICE, ILL. 60458 (prie Chicagos)

Tel. 598-9661

Air conditioned — Movies Tues. Nites

Savininkai — ALDONA ir ALGIRDAS BRAZIAI

"For The Unusual in Gifts"

GIFTS INTERNATIONAL INC.

Natalija ir Jonas Vaznelis, savininkai

2501 West 71st Street — Chicago, Ill. 60629

Phone: 471-1424

Linksmų švenčių linki —

LIETUVIŲ KULTŪROS MUZIEJAUS

Direktorius **Stanley Balzekas, jaun.**

4012 So. Archer Ave. — Chicago, Ill. 60632

WOODMAC BOWL, INC.
RAINBOW LOUNGE, INC.

7617-29 S. Western Avenue • CHICAGO, Lllinois 60620

WALTER J. KLEMKA — Proprietors — BRUNO G. SHOTAS

Phone: PRospect 8-4646

Gražiausių švenčių ir laimingų Naujų Metų!

INTERNATIONAL MEAT MARKET

Homemade Sausage — Fresh and Smoked

BEEF, VEAL, LAMB, PORK

Lietuviški skilandžiai

PETE BURKAUSKAS

2913 West 63rd Street, Chicago, Ill. — 436-4337

Monday — Saturday 9-6

Linksmų švenčių linki

METROPOLIS

RESTAURANT and COCKTAIL LOUNGE

Open 10 AM till 2 AM daily • 12 PM till 2 AM Sunday

Peter & Antoinette Kausas, Owners

6538 S. Western Ave., Chicago, Ill. — Phone 925-5272

BALYS RADIO ir TV KRAUTUVĖ

2646 W. 71st Street, Chicago, Ill. 60629

....Čia galima isigyti T.V., radijo aparatai, elektriniai namų reikmenys, kristalai, plokštelės, tautiniai rūbai, gintaro dirbiniai, švenčių atvirutės ir k.

Illinois loterijos centras.

Taip pat gaunama visos "Lietuviu Dienų" išleistos knygos.

Dėl TV bei radijo pataisymų telefonuokite

Baliui Brazdžioniui — PR 8-5374

Lietuviai esame visi,
Lietuvių Fonde ar esi?

Lietuvių Fondas—
išeivijos kraitis laisvajai Lietuvai.

Lietuvių Fondo narys —
Susipratusio lietuvio pavyzdys.

LIETUVIŲ FONDAS LITHUANIAN FOUNDATION

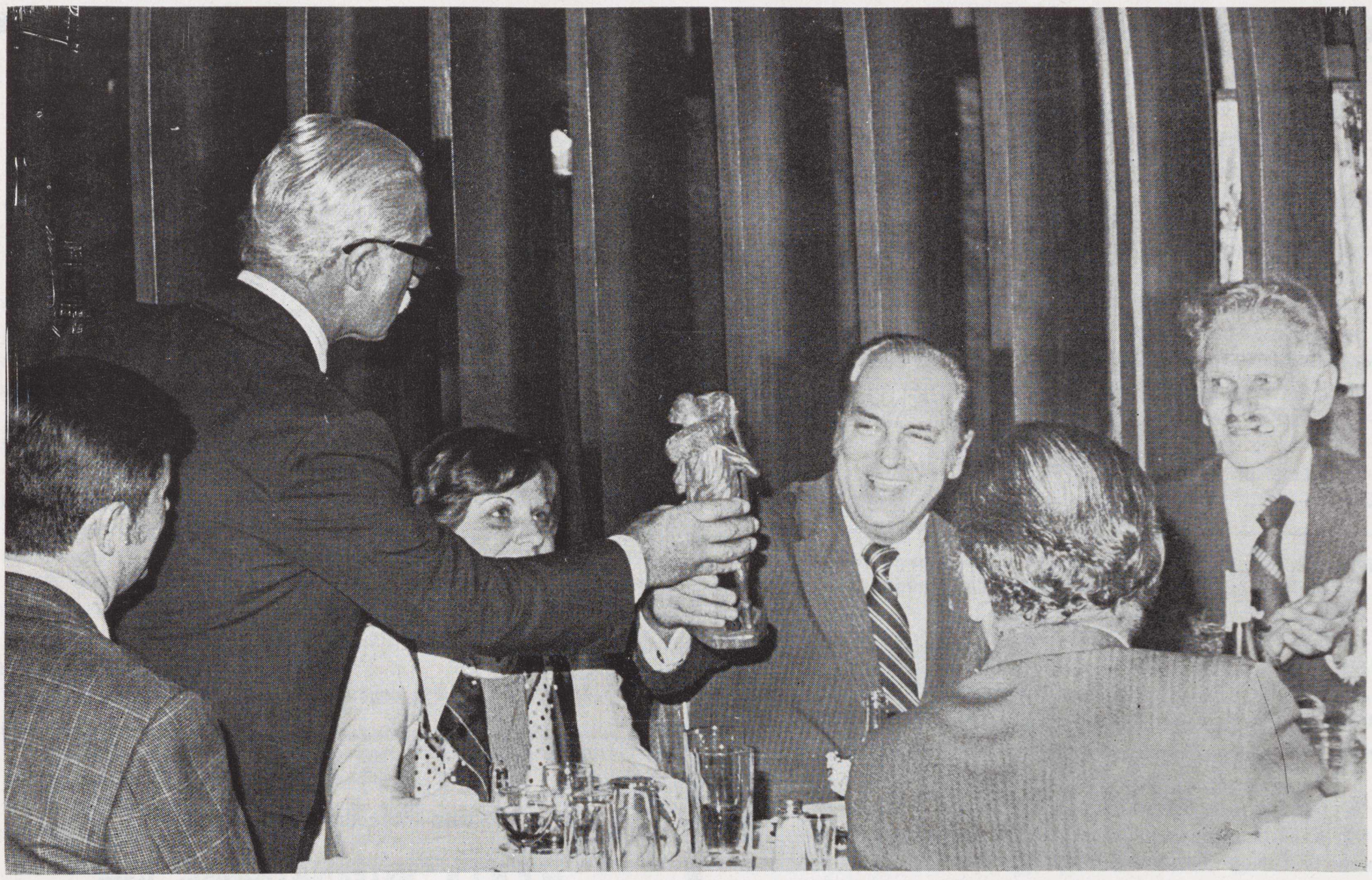
2422 West Marquette Road, Chicago, Ill. 60629. • Tel. (312) 925-6897

Tax exempt status
CHI - EO - 72–28–A

LINKSMŲ KALĖDŲ IR LAIMINGŲ NAUJŲJŲ METŲ
visiems LF šeimos nariams!

LF veikia lietuvių švietimui, mokslui, kultūrai remti ir finansiniam pajėgumui kelti.

Visi lietuviai stokime į LF narių eiles. Tapdami LF nariais, ar testamentu užrašydami Fondui savo palikimą ar jo dalį, atliksime didelį patriotinį darbą savo tautos labui ir savo vardą įamžinsime garbingųjų tautiečių eilėse.



Liepos 10 d. Venezuelos Lietuvių Bendruomenė suruošė dr. V. Dambravai pagerbimo pietus. Vaišėse dalyvavo gausūs latvių atstovai ir kiti asmenys. Nuotraukoje V. Liet. Kultūros Fondo pirm. J. Menkeliūnas įteikia dr. V. Dambravai rankų darbo medinę skulptūrą su sidabro plokšte.

Iš k. į d.: inž. V. Vitols, vienas iš Latvijos Laisvinimo Fondo steigėjų; J. Menkeliūnas, V. Liet. Fondo pirm.; ponia M. Vitols; dr. V. Dambrava, JAV Ambasados Venezueloj Kultūrinių Reikalų attache; dr. E. Foldats, Venezuelos Latvių Bendruomenės pirmininkas.

Lithuanian cultural leader and American diplomat Dr. V. Dambrava honored at a testimonial dinner sponsored by the Lithuanian community of Venezuela.

USA cultural attache in Venezuela, Dr. V. Dambrava (4th from left), with Lithuanian and Latvian guests at testimonial dinner.

D-RO VYTAUTO DAMBRAVOS 25 METŲ DIPLOMATINIO DARBO PAMINĖJIMAS

Neįmanoma būtų nepaminėti mums Venezuelos lietuviams ir nepasidžiaugti kartu su Dr. V. Dambrava švenčiant jo 25 metų darbo jo diplomatinėje tarnyboje. Kas yra Dr. V. Dambrava to čia neminėsiu, nes kiekvienas gali pasižiūrėti Lietuvių Enciklopedijoje apie jo gyvenimą ir išeitus mokslus. D-ras V. Dambrava diplomatinėje tarnyboje jau yra pasiekęs aukščiausią laipsnį. U.S.A. Ambasada čia Venezueloje suruošė jam jo 25 metų darbo diplomatinėje tarnyboje paminėjimą dalyvaujant visiems Ambasados tarnautojams ir ta proga U.S.A. Ambasadorius Harry W. Shlaudeman įteikė D-rui V. Dambravai atsiųstą specialiai iš U.S.A. Užsienio Reikalams Departmento diplomą, didžiai įvertinant jo nuopelnus ir ypatingus gabumus diplomatiniame darbe.

Liepos mėn. 10 d. Venezuelos lietuviai suruošė taip pot D-rui V. Dambravai paminėjimą, kuris įvyko vokiečių kolonijoje Tovar, kuri randasi kalnuose apie 60 klm. nuo Caraco miesto. Minėjimas prasidėjo kolonijos Tovar bažnyčioje jo ir jo šeimos garbei, kurias atlaikė kunigas Antanas Perkumas prašydamas Aukščiausiojo jam ir jo visai šeimai visokių gėrybių ir ypač jo sergančiam sūnui pagijimo nes jo gyvybė randasi Dievo rankose. Po to puikiame "Bergland" restaurane, kurio savininkas yra taip pat lietuvis p. Redneris, buvo suruošti puikūs pietūs. Dalyvaujančių buvo pilna salė. Įžanginį žodį tarė D-ras Povilas Dambrava, pakviesdamas pravesti minėjimą studentę p-lę Zavackaitę. Latvijos kolonijos pirmininkas Prof. Dr. E. Foldat sveikino latvių kolonijos vardu įteikdamas puikią dovaną. Toliau sveikino 200 metų J.A.V. Nepriklausomybės švenčių parengimo komitetas. Juozas Menkeliūnas sveikino Venezuelos Lietuvių Kultūros Fondo vardu, įteikdamas puikų medžio drožinį, mums lietuviams tipišku motyvu "Aviganis." Jaunimo atstovas Aras Mažeika sveikino jaunimo vardu, įteikdamas iš Lietuvos meno dailės darbų dovanėlę. Jaunimo atstovė O. Baronaitė perskaitė laišką Caracas Lietuvių Bendruomenės vienbalsį nutarimą, suteikti D-rui V. Damravai Garbės Nario titulą su visomis tuo vardu susijusiomis teisėmis ir privilėgijomis. Stasys Jankauskas negalėdamas asmeniškai dalyvauti dėl ligos, įgaliavo D-rą Gutauską perskaityti jo nuoširdų sveikinimą buvusių Zalcburgo lietuvių vardu, su kuriais kartu gyveno ir D-ras V. Dambrava. Alexandra Vaisiūnienė perskaitė tai progai paruoštą sveikinimą dalyvaujančiųjų vardu, apibūdinant trumpai kas yra D-ras Dambrava ir kokį įnašą jis padarė mūsų kolonijai atvažiavęs į Venezuelą. Programai pasibaigus D-ras V. Dambrava padėkojo visiems atsilankusiems svečiams ispanų kalba.

Alexandra Vaisiūnienė

Caracas, liepos mėn. 10 d.

KALĖDŲ IR NAUJŲ METŲ proga

sveikiname

visus mūsų

skaitytojus, rėmėjus ir

bendradarbius

ir linkime gražiausių švenčių ir laimingiausių naujųjų metų!

Tikimes, kad visi susitiksime naujaisiais metais.

"Lietuvių Dienų"
Redakcija, Administracija
ir Leidykla

★

Šv. Kalėdų ir Naujų Metų švenčių proga sveikiname visus brangius tautiečius ir linkime visiems kuo didžiausio džiaugsmo ir laimės asmeniškame gyvenime.

Maldaujame Aukščiausiojo, kad sumažintų vargą ir skausmą mūsų pavergtų brolių Lietuvoje.

Trokštame, kad naujai užgimęs Dieviškasis Kūdikėlis atneštų pasauliui taiką ir ramybę, o mūsų tėvų žemei — — Lietuvai — laisvę...

Mr. and Mrs. ANTHONY RUDIS
Chicago, Illinois

B. POSKUS, M.D., F.C.C.P.

450 Kennedy Drive
KANKAKEE, ILLINOIS 60901

Tel. Office — (815) 2-1317 Residence 2-0916

"Lietuvių Dienų" redaktoriams, leidėjui ir skaitytojams linkiu nuotaikingų šv. Kalėdų ir sėkmės ateinančiais metais!

P. KISIELIUS, M.D.
PHYSICIAN AND SURGEON ..

1443 So. 50 Avenue, Cicero, Illinois 60650
Office Phone: OLympic 2-4159 Res. Phone: OLympic 2-4159

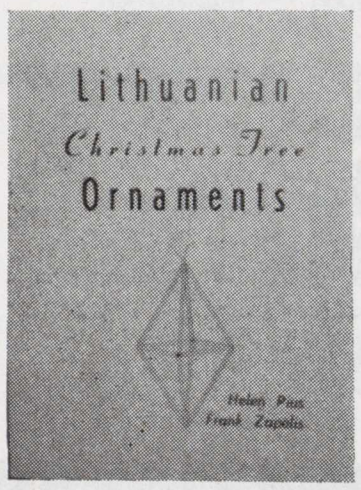
BRUNO KEPYKLA

Savininkas **Bruno Macianskis**

Bruno kepykloje kepa

lietuvišką duoną, tortus, pyragaičius

3339 So. Lituanica Ave., Chicago, Ill. 60608 Tel. CL 4-6376



Frank Zapolis
3208½ West 95th Street
Evergreen Park, Ill. 60642

Cost — $1.00; Postage — 00.50; Total $1.50

Check ....; or Money Order ....
(No cash please)

Send book to:
Name .....

Address .....

City ..... State .....

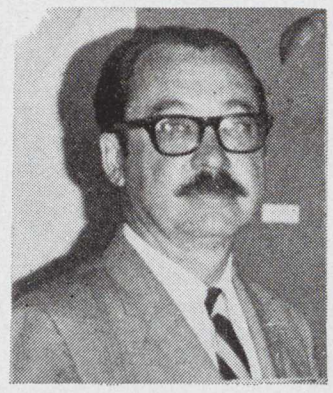
Zip .....

MAKE .... "LITHUANIAN CHRISTMAS TREE ORNAMENTS"

Lienksmų Kalėdų švenčių ir laimingų Neujų Metų linki

Mr. and Mrs. DONALD PETKUS

Mr. and Mrs. ANTHONY PETKUS



1977

Plymouth-Chrysler-Volare

CORDOBA — $4950.00

Lietuviai pigiausiai perka pas

BALZEKAS MOTORS

4030 So. Archer **Tel. VI 7-1515**

CHICAGO, ILL. 60632

L I N K S M Ų Š V E N Č I Ų

visiems draugams ir klijentams linki

NERIS INTERNATIONAL, INC.
NERIS COAL EXPORT CO., INC.
NERIS PHILIPPINES, INC.

Dr. Juozas Kazickas — savininkas

Phone: MURRAY HILL 2-7570.

530 FIFTH AVENUE NEW YORK, N. Y. 10036

Gražių švenčių,
laimingų Naujų Metų!

DR. VYT. TAURAS

Gydytojas ir chirurgas
Bendra praktika ir moterų ligos
Ofisas ir rezidencija
2652 W. 59th St., Chicago, Ill.

PRospect 8-1223 PR 6-5577

Šviesių Kalėdų švenčių ir laimingų Naujų Metų!

GRANT WORK

ALYVA, ANGLYS

Sąžiningas patrnavimas
Geriausios rūšies anglys ir alyva.
ADOMAS BERNADIŠIUS
1546 So. 49th Ct., Cicero, Ill. 60650
OLympic 2-9311

FRANK'S TELEVISION & RADIO, INC.

Importuoti ir vietiniai
Pardavimas ir pataisymas
Hi-Fi, — TV, Stereo.

Savininkai:
Juozas Bendoraitis ir
Paulius F. Endzelis

3240 S. Halsted, Chicago Ill. 60608
Tel.: CAlumet 5-7252

JUOZAS MILIŪNAS
iš Santa Barbara, Calif.

Sveikina

su šventomis Kalėdomis ir Naujais Metais

visus savo draugus
ir šio laikraščio skaitytojus.

VIJOLĖ ARBAITĖ

Giltinės kąsnis

"Argi tai Giltinę aš matau?" — Jai sustingo iš nustebimo širdis. Ji guli atsilošusi lovoj — pustamsy ilsisi; ne tiek kad pavargus, bet daugiau iš malonumo, gale dienos, kol dar namuose viena, apsvaigus pinti oro kasas...

Dabar žvilgsnis pagavo vien kambario apartmento duris. Anksčiau, dieną, ji matavo langą užuolaidoms siūti, ir buvo numetus medžiagėlę, kuri dengdavo stiklą. Nelygi šviesa sugavo formą, atsispindus dulkių dėmei ant alngo.

"Nu, mano ir galva. Tai tiktai dėmė, ką aš čia matau, o išsigalvojau visokiausius niekus. Ką tik skaitau, tą tuoj ir įsivaizduoju," galvojo sau, atsiminus, kad nei mėnuo nepraėjo, kaip lankėsi pas tėvelius, ir ten skaitė romaną apie senovės lietuvius.

Užmerkus akis raminosi: "Ir ko man bijoti, ko žiūrėti į tą patį vaizdą? Čia tik iliuzija... Atsimerksiu ir to pačio vaizdo nebematysiu."

Drąsiai suko galvą į lango pusę. Šešėlis vėl tas pats rodėsi. Matėsi išraiška kaukės. Aiškiai plėtėsi juodos, giliai įdubusios akys, kurios nei mato, nei nemato. Jauna moteris nenusuko galvos, bet studijavo tą išraišką. Nėra abejonės, kad tai tikrai kažkokia kaukė, kažkoks mirtį reišiąs, negyvas daiktas. Nematančios ir neužjaučiančios akys atkreiptos į buto vidų... Amerikietiškai išauklėtas protas nebijo to šalto veido, nors, iš kitos pusės, galvoje slypi mintis, lyg protą už skverno tempia — tai Giltinė atkeliavus, atlipus į gyvąjį pasaulį iš kažkokio sielų pasaulio... Giltinė — egzistuojanti mūsų lietuviškame buvime, gilumoj mūsų šaltinių. Taigi Giltinė — tai mirtis.

Papurtė moteris galvą... Nenoriu nei apie tai galvoti. Niekas nemirs... Ir užsispyrusiai gręžia mintis nuo visų šiuo tarpu šio buto užėmėjų: nei jis, nei sūnelis, nei bendro buto draugas nemirs. Visi jauni, sveiki, o apie nelaimę... Ne, geriau negalvos, kad neišsipildytų.

Sau tyliai nusijuokė. "Nereikia rūpintis, Giltinė vaikščiojo Lietuvoj. Kur čia mus pasieks! Čia vos galima lietuvį surasti, ką bekalbėti apie Giltinę."

Ir užsimerkė jos akys, ir užmiršo, ir užmigo.

Savaitė praėjo, priartėjo Kalėdos. Seniai jau moteriškė nupirko dovanėlių sūneliui ir jo mažai draugei kaimynei. Ir dėjo po ryšulėlį geresniems ir mielesniems draugams. Dovanas sukrovė po liekna, šviesom išpuošta, eglute. Vaikai džiaugėsi tuo gražumu, įsitikinę, kad čia Kalėdų Senelio atnešta. Moters artima draugė šventėms atkeliavo iš tolimo Vermonto. Be to, užeidavo kiti seniai nematyti pažįstami. Havajų dienos buvo gražios, o nuotaikos smagios.

Visi susidėję kepė Kalėdų pietus. Draugė ruošė kalakutą ir kumpį, nuomininkas ryžius ir Ramiojo vandenyno bulves — taro lapus — šutino. Nebemokėjo moteriškė parpeliukų kepti, nebeatsiminė daugelio lietuviškų Kūčių valgių, bet nors buvo pripirkus silkių ir žuvų, su grietine maišė saločius. Taupė mamos atsiųstas plotkeles — rimtajam momentui. Turtų buvo ar nebuvo, bet šioms Kalėdoms užteko visa ko.

Labiausiai ji norėjo paversti šventes širdies turtu savo brangiausiam trejų metų berniukui, kad paliktų jam švelnų atsiminimą kad suteikt giliausią džiaugsmą. Ilgai svarsčiusi, ji nusprendė, kad vaiko širdutei mieliausia dovanėlė bus gyvulėlis. Pagal susitarimą, vos baigiantis Kūčioms, viena draugė atvežė kačiuką, paslapčia, kad berniukui atrodytų, jog tai Kalėdų Senelio atnešta jam dovana. Slapstė kačiuką pas kaimynus, nes berniukas, susijaudinęs, nujautė, kad kažkoks stebuklas pinasi, ir be dvyliktos valandos negalėjo užmigti.

Iš pradžių kačiukas baidėsi naujuose namuose, labai atsargiai visur žengdamas ir apsižiūrėdamas. Po truputį apuostęs ir apvaikščiojęs butelį, prisipratino, apsiramino ir užmigo.

Kas tiktai buvo jį matęs, stebėjosi kačiuko gražumu. Mažiuko mielam veidely spindėjo žalsvos akytės, šelmiškos, kaip berniuko. Jo kailiukas, rusvai auksinis, tokios spalvos, kaip dviejų tolimų tautybių susitikimo vaikas. Motina meiliai sagstė geltonus, žalius ir raudonus kaspinus aplink paverstą dėžę, kur buvo paklota kačiukui lovelė. Kaip ji ruošė patalėlį saulės išbučiuotam berniukui, taip dabar — ruošė saulės išbučiuotam gyvulėliui.

Kalėdų dieną berniukas negalėjo atsidžiaugti kačiuku, vis kartodamas: "Kalėdų Senelis man dovanojo. Čia — mano". Ir glostė, atsargiai glausdamas tą šešerių savaičių plaukuotą veidelį prie savo. Kai kačiukas užmigo, tada puolė žiūrėti kitų dovanų po eglute. Atsidžiaugė visi dovanomis, tada susėdo dvi kaimynų šeimos ir keletas kitų svečių aplink paklodę, patiestą ant grindų ir apkrautą skaniais valgiais. Moteriškę jaukus jausmas apėmė. Buvo džiaugsmo prieš pat Kalėdas — tėvelius aplankyti, dabar vėl — skamba žmonių juokas, jaučiasi ramybė ir taika.

Tą aktį ji rankose sūpavo, migdė pavargusį sūnelį; o šis sūpavo vieną akį užmerkusį, susirietusį kačiuką. Vaiką užmigdžius, atsivedė kaimyną ir kartu su drauge ilgas valandas tyliai kalbėjosi. Spindėjo ant eglutės švieselės, mirksėjo kaspinėliai ir nuo dovanų popierėliai — viskas geltona, žalia ir raudona.

Miegantį kačiuką buvo nunešus į dėžę, kad užmigęs berniukas apsivertęs neprispaustų. bet tyloje kačiukas pabudo. Miegu svyruodamas, pamažu kėlė kojytę po kojytės, lipdamas iš dėžės. Pripratęs jau nebedrebėjo, bet drąsiai uostė kampelius, landžiojo po maišus, draskė popiergalius. Visi jį stebėjo, juo grožėjosi.

Tuo laiku įdundėjo pro duris prisibaliavojęs, išgėręs, džiaugsmo pilnas jų bendro buto draugas. Juokaudamas jis pasakojo savo kalėdinius nuotykius. Beveik šokdamas, jis sukosi į virtuvės pusę, visiems kiaušinienės kepti. Kambarys vėl pavirto gyvybės pilnu. Moteris sukasi į draugės pusę, juokais norėdama paerzinti linksmuolį...

Draugės sustingęs veidas, atkreiptas virtuvės pusėn, prakalbėjo: "O, Dieve, — jis įspyrė..."

Moters protas sustingo. Ji atsigręžė į virtuvės praėjimą. Pamatė nuomininką remiantis sienos, besistengiant atgauti pusiausvyrą, o iš po jo kojų ritosi rusvai auksuotas kamuoliukas. Keturios kojytės spardėsi paskutinėj kovoj, lyg besistengdamos nustumti užsigulusią mirtį. Baisaus skausmo išraiška perskrodė nekaltąjį veidelį, ir kraujo srovelė pasipylė iš nosytės.

Lyg per kažkokią netikrovę, moteris peršoko kambarį ir delnais prikėlė kačiuką prie savęs, lyg norėdama suteikti gyvulėliui nors dalį savo gyvybės. Buvo per vėlu. Kūnelio raumenys sudrebėjo, burnytė išsižiojo, ir galvytė kreivai nusviro.

"Jis miršta!" Ji riktelėjo, dar nustebus, dar netikėdama, kas darosi. Paguldžius kačiuką atgal į dėžę, pati nebežinodama ką daro, peržengė duris į tylią, tamsią miesto gatvę ir pasidavė verksmo bangai.

Valandas ji verkė, nepaguodžiama nei draugės atnešta kava, nei kaimyno švelniais žodžiais, nei išsigandusio nuomininko atsiprašymais. Pervargus nebegalėjo sulaikyti jausmų, nebegalėjo protauti. Šventės baigėsi su baime nežinomų ir nenujaučiamų jėgų. Tiktai miegas pergalėjo baimę; kietai sūnelį apsikabinusi, moteris nuskendo sapnuose.

Antrą naujų metų dieną moteris surado namelį. Reikėjo persikelti. Pasisamdžius vežimą, su buvusio nuomininko pagalba perkraustė savo daiktus. Jis, vargšas, dar graužėsi už tą nelemtą naktį, save kaltino, kad buvęs per daug nugėręs. Moteriai nebuvo pykčio širdy; nelaimė, matyt, buvo neišvengiama. Ant jos tik kabėjo neatsikratomas, išsklaidytas liūdnumas; ir ji buvo patenkinta, kad po didelių pastangų surado tinkamą vietą. Žinoma, su išlaidomis reikės labai susispausti, kad užtektų pinigo naujam butui, bet nereikės nuomininko priimti; juodu su berniuku turės po atskirą kambarį. Gyvenimas bus privatesnis.

Bekuriant mintyse ateitį ir naujo stiliaus

Giltinės kąsnis

gyvenimą, moteries darbai lėkė skubiau ir skubiau. Ji vadovavo darbui, pati nešė, kilnojo, kraustė daiktus. Vienas vežimas prisipildė, ir jie nesustodami vežė į naują gyvenvietę. Sūnelis išsiprašė su jais važiuoti. Ir jis, mažiukas, nešė lengvesnius daiktelius. Šis darbas — jam viena pramoga; jo gera nuotaika pralinksmino ir bendradarbius. Sugrįžo jie visi, antrą vežimą prikrauti. Perėjo, peržiūrėjo visus paliekamo buto kampus. Skubiai moteris metė daiktus į paskutines dėžes, o pažįstamas — iš jos rankų ir nesustodamas nešė į vežimą. Šitaip visiems belekiant, darbas baigėsi tuoj po vidurdienio.

Sunkiausias darbas baigėsi, bet dabar moteriškės laukė šimtai neatliktų smulkmenų. Liko — įjungti šviesą ir gazą, vandens sąskaitą perrašyti, pašte naują adresą pranešti... Dar — vaiką pavalgydinti, lovas pakloti... Sugrįžus į tuščią butą, moteriškė atsisėdo atsikvėpti minutei. Reikėjo dar nuvažiuoti į mašinos nuomavimo stotį, bet nuomininkas pažadėjo tai padaryt. Moteriai vienu darbu palengvinta diena. Dėkodama žmogui, ji vėl puolėsi atgal į vežimą, viską peržiūrėti, ar neliko nepernešta, prieš jam išvažiuojant.

Ant sėdynės ir po sėdyne viską iščiupinėjo, kad nepaliktų kokios nuriedėjusios brangenybės. Vaikutis visur ją sekė, irgi ieškojo, rūpinosi ir šliaužiojo aplink mašiną. Baigiant tvarkytis, moteris išlipo ir, laikydama duris, nebekantriai ragino berniuką, kad išliptų. Kol tas pamažu slydo nuo sėdynės, ji užsigalvojus skaičiavo naujas pareigas, organizavo naujus planus ir galvojo, kaip greičiausiai pulti ir juos atlikti...

"Nu, gerai," lyg sau tarė, lyg išlipusiam berniukui. "Dabar tuojaus eik į vidų."

Tuo pat momentu mama, jau skubėdama į namų pusę, atbula ranka trenkė vežimo duris. Duslaus ir nekieto trinktelėjimo garsas jai tuoj paaiškino nesusipratimą. Sustingo jos ranka ir sustingo protas. Atrodė, amžius pražvilpė pro ausis, kol kojos ir kūnas apsisuko į mašinos pusę. Pravirose duryse jos išsigandusios akys pamatė išsižiojusią burnytę ir berniuko kreivai nusvirusią galvą. Laimei, tuo pačiu momentu klyksmas prasiveržė vaiko gerklytėj, o su tuo šauksmu grįžo jos jausmai... Sudužo stiklinė aplinka, vėl pradėjo judėti gatvės veiksmai, iš naujo oro molekulės skraidė, ir moters kraujas, ūždamas galvos gyslose, stūmė ją... pagriebti sūnelį į rankas ir priglaust jo sopančią galvelę prie širdies...

Matėsi tamsus piktas ruožas už ausytės ir pasirodė nemažas guzas gale galvos, netoli kaklo. Berniukas graudžiai apverkė savo skaudulį, o mama jį ramino, meilės žodelius kalbėjo, bučiavo ir glostė... Per dešimtį minučių išverkė vaikas savo skaudulį ir, pamatęs draugę, išsprūdo mamytei iš rankų, vėl kaip saulės žiburėlis spindėdamas nubėgo takeliu.

Pačiame kūno vidury nuriedėjo motinai šiurpas. Staiga ji atsiminė tą pilkąjį kaukės veidą, be kraujo, be nervų, be proto; šešėlį, lyg skara apsuptą kaulėtą išraišką. Ne, Giltinė negalėjo būti gyvos formos. Ji nesuvokia prakaito, negirdi verksmo, negali jausti, kokios meilės galia sukuriama gyvybė. Ji tiktai ieško po pasaulį to stebuklo, kuris plaučius pumpuoja, kuris širdį spaudžia, kurs savaveidžius vaikus gimdo... Akla, kurčia Giltinė pa pasaulį vaikšto, Laimos pasukta, belaukdama progos kūną pakirsti ir sielą pasigrobti.

Moteriškei pasidarė silpna, tamsu akyse. Ką Giltinė galėjo žinot, kad tiktai kačiuko paskutinį šio pasaulio regėjimą nešasi su savim? Kad tik toks buvo jos klaikių dantų kąsnis?

REMKIME TAUTOS FONDĄ

Iš Lietuvos eina žinios apie okupanto vykdomos priespaudos sunkėjimą ir apie vykdomo teroro faktus bei padarinius, teroro prieš pagrindines asmens teises, teroro prieš religinius lietuvių įsitikinimus, teroro prieš lietuvių kalbą ir lietuviu tautinį susipratimą.

Prisiminkime tik vieną kitą faktą, apie kuriuos byloja Lietuvos Katalikų Bažnyčios Kronika. Prisiminkime kad ir Balio Gajausko atvejį, kuris iškentėjęs 25-rių metų tremtį, neturi sąlygų savo tėvynėje gyventi ir padėti paliegusiai motinai. Prisiminkime vaikų tardymus Veisėjų ir Leipalingio gimnazijose. Prisiminkime Tamonio ir kitų savo gyvybės netekusių kankinių atvejus, apie kuriuos mus informuoja L.K.B. Kronika ir "Aušra".

Nežiūrint visi to, lietuvio dvasia Lietuvoje nėra palūžusi Priešingai — lietuvis su okupantu kovoja viešai protestuodamas ir veikdama pogrindyje: L.K.B. Kronikos ir "Aušros" spausdinimas bei platinimas yra didvyriški darbai. Jie yra kova pilna to žodžio prasme, nes yra susiję su nuolatiniu pavojumi laisvei ir gyvybei. Mūsų, saugiai išeivijoje gyvenančių, pareiga yra jiems padėti. O padėti mes galime, be kita ko, šitaip:

1. radijo bangomis skleisti Kronikos ir Aušros žinias pačioje Lietuvoje, tuo būdu prisidedant prie tų leidinių platinimo;

2. skleisti žinias apie padėtį Lietuvoje laisvajame pasaulyje, veikti vie.ąją nuomonę, kad tuo būdu bent dalimi padėtume tiems mūsų broliams, kuriuos pasiekia KGB ranka.

Šiuo metu šie uždaviniai yra svarbiausi VLIKo uždaviniai. Dėlto VLIKas plečia savo informacin ętarnybą.

VLIKas rėmė, remia ir toliau rems Lietuvių Kunigų Vienybės anglų kalba leidžiamas L.K.B. Kronikas:

Kaip Tautos Fondo pirmininkas savo kalboje pabrėžė, mūsų ginklai nėra teroro priemonės, bet tiesos žodis ir raštas.

Kovotojai Tėvynėje laukia iš mūsų ryžtingesnių ir paveikesnių pastangų. Taip, kaip naujoji "Aušra" tęsia devynioliktojo šimtmečio kovą už tiesą ir lietuvybės išlaikymą su nepalaužiama viltimi išvysti dienos šviesą, taip tuo labiau mes turime pareigą rankų nenuleisti.

Kiečiavme visus dosniai ir nedelsiant atsiliepti į Tautos Fondo vykdomą vajų ir iš anksto nuoširdžiai dėkojame.

Vyriausias Lietuvos Išlaisvinimo Komitetas

KRIKŠČ. KULTŪROS GIMTADIENIS

Atkelta iš 3 psl.

miršta dorovingumo pradais išpuošti pačią sielą? Eglutė už kelių dienų bus išmesta, o siela skirta amžinybei ir turi nunokti dvasinėja kultūroje. Tik dvasioje akli nepagauna Betliejaus žvaigždės švytinčių spindulių, pasilikdami uždari adventinėje tamsoje. Tų minčių vedama, mūsų širdis šiandien su nuolankumu nori kartoti viename iš Lietuvos atsiųstame eilėraščio posme išreikštus žodžius: "Man nieko žemėje nereikia, / Tik savo meilės, Jėzau, duok. / Duok širdį gerą, šventą teikia, / Nuo viso pikto išvaduok." Tai pilnutinės dvasios kultūros siekiančio žmogaus malda.

Išsinerdami iš savimylos kiauto, Kalėdose turime prisiminti ir tuos, kurių nėra kartu su mumis. Viename iš Sibiro atsiųstame eilėrašty sakoma: "Daug sūnų ir dukrų Kūčių paplotėlio / Jau nelaužys niekad motinų namuos." Tame Sibiro taigose išvežto partizano širdy gimusiame eilėrašty skelbiama:

"Tu neverk, motule, kad prie Kūčių stalo
Viena kėdė šiemet jau stovės tuščia.
Kad nelauš iš rankos tau baltos plotkelės
Tas, kurs pernai laužė su tavim slapčia.

Mano vieton šiemet padėk eglės šaką
Lietuvos eglyno, kuris globė mus,
O prie jos uždeki Kūčių stalo žvakę,
Ir sūnaus artumas atgaivins namus.

— — — — —

Neliūdėk, motule, mes tėvų šalelei
Laisvės ryto aušrą skelbiam ir iš čia.
Tik uždeki žvakę tu prie Kūčių stalo,
Kad vieta manoji nebebūt tuščia...

Besiekdami, kad nebūtų tuščių vietų prie Kalėdų stalo, sielokimės, kad ir mes prie nesėstume tušti. Kalėdos — dvasinės kultūros šventė.

VIRŠUJE — LB Clevelando apyl. surengė "Lietuvių Dieną" lapkr. 13—14 dienomis. Publika plojo solistams. — Pirmoje eilėje iš dešinės į kairę: Bend. apyl. pirm. J. Malskis, kun. A. Goldikovskis, kun. J. Čekavičius ir k.

APAČIOJE — "Lietuvių Dienos" šventės koncertą išpildė iš Chicagos atvykę solistai. Iš kairės: N. Vaznelienė, S. Baras, E. Barienė, J. Vaznelis, D. Stankaitytė, A. V. Vasaičiai. Foto V, Bacevičius

● ABOVE: Lituaniahn Day celebrations were held in Cleveland Nov. 13-14th.

BELOW — The concert of the Cleveland celebrations was performed by guest artists from Chicago.

Argentinoje 1976 m. birželio 13 d. "Tragiško birželio" minėjimas lietuvių parapijos sodely. — po šv. Mišių publika gausiai susirinko prie lietuviško kryžiaus ir ten padėjo vainiką žuvusiems broliams lietuviams. Iš kairės: Mušketienė su L. Mušketu, Pr. Jonaitis, Pijus Gudelevičius, L. Sruoga, kun. A. Steigvila, p-lė Burbaitė, ALIOST pirm. A. Mičiudas ir Ignas Padvalskis. Foto nuotr. Kirstuko

The tragic Lithuanian deportation of June,191, were commemorated by Argentinian Lithuanians in Buenos Aires on June 13, 1976.

LB Clevelando apylinkės vald. soc. reikalų vedėjas Vladas Bacevičius dalyvavo Liet. Dienos suruoštoje parodaje su savo gintaro, medžio dirbinių ir filatelijos retenybėm.

V. Bacevičius yra uolus lietuviškos spaudos foto korespondentas ir kelių organizacijų veiklus narys. Jam lapkr. 3 d. sukako 60 metų amžiaus. LD žurnalas linki Vytautui geros sveikatos ir ilgiausių metų.

● V. Bacevičius of Cleveland, is an artive photo correspondent for many Lithuanian publications and an official in several professional and cultural organizations. He is shown here with his amber artifacts, wood sculpture and philatelic specimens contributed to the exhibition celebrating Lithuanian Day in Cleveland.

: : :

←

VIRŠUJE — Lietuvos kariuomenės šventės minėjimas Clevelande. Ramovėnų choras atliko programa. — Dešinėje choro ved. J. Kazėnas ir su gėlėm — akomp. G. Karsokienė.

ŽEMAI — Kariuomenės šventės minėjime prie savanorių-kūrėjų garbės stalo: Dr. K. Pautienis, J. Lozoraitis su žmona, V. Braziulis su žmona ir A. Johnsonas su žmona. Foto V. Bacevičius

● ABOVE — The Ramovėnai chorus of Cleveland porformed at the observance of Lithuanian Army Day in Cleveland.

● BELOW — Independent Lithuania's Army was formed in Nov. 1918 and this year's commemoration in Cleveland was attended by volunteer survivors and civilian representatives of the Baltic States.

JONAS TALANDIS

Suburban Apts. Corp. — pirmininkas

807-833 Ridge Dr., De Calb, Illinois 60115 — Telef.: (815) 758-4304

Res. (312) 748-2543 — 2560 Oakwood Ter., Olympia Fields, Ill. 60461

Siuntiniai į Lietuvą

COSMOS PARCELS EXPRESS CORP.

MARQUETTE GIFT PARCELS SERVICE

2501 W. 69th St., Chicago, Ill. 60629. — Tel. WA 5-2737

3333 So. Halsted St., Chicago, Ill. 60608. — Tel. 254-3320

V. VALANTINAS

Gražiausių švenčių ir sėkmingų Naujų Metų!

AMERIKOS LIETUVIŲ TARYBA

Pirm. — **Dr. Kazys C. Bobelis,** sekr. — **kun. Adolfas Stašys,**
ižd. — **Juozas Skorubskas,** fin. sekr. — **Eugenijus Smilgys,**
prot. sekr. — **Aleksandras Pakalniškis** ir kiti valdybos nariai

2606 W. 63rd Street, Chicago, Illinois 60629
Telefonai: (312) 778-6900 ir (312) 778-6901

DR. J. MEŠKAUSKAS

GYDYTOJAS IR CHIRURGAS

Specialybė — vidaus ligos

2454 West 71st Street, Chicago, Illinois 60629
(71-sios ir Campbell Ave. kampas)

HE 4-1818 — Res. PR 6-9801

VISUS "LIETUVIŲ DIENŲ" SKAITYTOJUS ŠVENČIŲ PR OGA SVEIKINA IR LAIMINGŲ NAUJŲJŲ METŲ LINKI

Linksmų švenčių!

BALYS ir EMILIJA

PAKŠTAI

2801 W. 38th Street
Chicago, Illinois 60632

Tel. YA 7-8722

ALBINAS KURKULIS

Stock" Brokeris ir vice prezidentas
Rodman & Renshaw, Inc.

Members New York Stock Exchange and other Principal Exchanges

209 So. La Salle St., Chicago, Ill.
(312) 332-0560 60604
Skambinti "Collect" iš bet kur JAV

AMERICAN TRAVEL SERVICE BUREAU

ALEX LAURAITIS & WALTER RASK, Owners

9727 So. Western Avenue, Chicago, Ill. 60643 Telef. (312) 238-9787

- **Rengiame ekskursijas į Lietuvą 1977 metais**

Registruokitės iš anksto!

★ **Sudarome iškvietimus giminių apsilankymui Amerikoje**

★ **Kelionės bilietai į viso pasaulio kraštus.**

Taupykite
STANDARD FEDERAL SAVINGS & LOAN ASSN.

Stipriausioje Chicagos taupymo įstaigoje:

Turtas — 200,000,000; **Atsargos Fondas — 18,000,000**

Justin Mackiewich Jr.,
Chairman of the Board and President

Gražiausių švenčių ir sėkmingų Naujųjų Metų!

KAZYS BOBELIS, M. D.,

Inkstų ir šlapumo takų chirurgija

860 Summit Street, Elgin, Illinois 60120

Tel. 695-0533

ŠIMAITIS REALTY

INSURANCE ● INCOME TAX ● NOTARY PUBLIC

2951 W. 63rd Street — CHICAGO, Illinois 60629

Office — 436-7878 — **VLADAS SIMAITIS, J. D.**
Res. 476-5633 — **Registered Broker**

Vieningų 1976 metų!

Dr. Ferd. Vyt. ir Vanda
KAUNAI

1407 So. 49th Ct.

Cicero, Illinois 60650

Gražių švenčių,
laimingų Naujų Metų!

PUTRIM'S FOOD MART

Paul Putrim, Paul Putrim, Jr.

Mūsų specialybė namuose gamintos dešros; darome skilandžius.

1446 S. 49th Ct., Cicero, Ill. 60650

Prisatome į namus.
Telephone: OLympic 2-7529

AMPERSAND LIQUORS

Cocktail Lounge ir gėrimai išsinešimui.

Savininkas — MIDUS INC.

3234 So. Halsted St., CHICAGO, ILL. 60608 — Tel. (312) 326-3660

Sveikiname švenčių proga —

KAZYS ALMINAS

Dr. Vet. Med. & Dr. Agr.

Loup City, NE 68853 — Phone 308/745-1496

Linksmų Kalėdų ir laimingų Naujųjų Metų!

TRANS-ATLANTIC TRAVEL SERVICE

DOMESTIC - INTERNATIONAL TRAVEL

Aldona Adomonienė, sav.

393 W Broadway ● Tel. (617) 268-8764 ● So. BOSTON, MA 02127

Architect Antanas Varnas, president of Lithuanian American Council, Inc., New York Chapter, being greeted by president-elect Jimmy Carter.

Arch. Antanas Varnas, New Yorko ALTos sk. pirmininkas sveikinasi su ką tik išrinktu JAV prezidentu Jimmy Carter.

Wagner Re-Appointed

September 27, 1976

By appointment of DNC Chairman Robert E. Strauss, I have again assumed the Chairmanship of the All Americans Council.

I was pleased to be reappointed to this position, and I embrace the challenge. As in the past, the Council will be composed of representatives of the many nationality groups, which together make up a major part of the basic fabric of our nation.

In past years, the All Americans Council, as a significant arm of the Democratic National Committee, has played a major role in presidential and other national political campaigns, and between campaigns. It would be my hope—and intention—that this should be so in 1976 and thereafter.

As the newly designated chairman, I propose to review the structure of the Council and to develop a broadened base of involvement and activity, certainly for the forthcoming presidential campaign.

In the meantime, by virtue of my responsi,-bility, I am glad to appoint you as Chairman of the Lithuanian Division and hope that you will accept this designation. Assisting me in this task, as in the past, will be Andrew J. Valuchek, Executive Director, with offices at 1625 Massachusetts Avenue, N.W. Washington, D.C. 20037.

I thank you in advance for taking part in the coming activities of the All Americans Council, and remain,

Sincerely yours,
ROBERT F. WAGNER
Chairman

Mr. Anthony J. Varnas
30-11 Parsons Blvd.
Flushing, L.I., N.Y. 11354

Lithuanian Diplomatic Representation in Washington

Under the sponsorship of President and Mrs. Gerald Ford, as well as of Vice President Rockefeller and his wife, a concert and banquet was held in Washington, D.C. on October 23, honoring the heads of the accredited diplomatic missions in the capital, on the occasion of the 31st anniversary of the United Nations. By invitation of the Secretary of State, Mr. H. Kissinger and his wife, and the Banquet Chairman, Hon. Samuel B. Casey and his wife, the event was attended by the Charge d'Affaires ad interim, Hon. St. Backis and Mrs. Backis of the Lithuanian Legation.

The event was likewise designated to honor the Ambassadors of the Organization of American States, OAS, and their consorts and also the High Commissioner of UNO for Affairs of Refugees, Prince Saddruddin Aga Khan and Princess Catherine. The participants of the banquet, held at the Washington Hilton, were presented with silver medallions commemorating the United Nations Organization. The concert was held at the John F. Kennedy Hall.

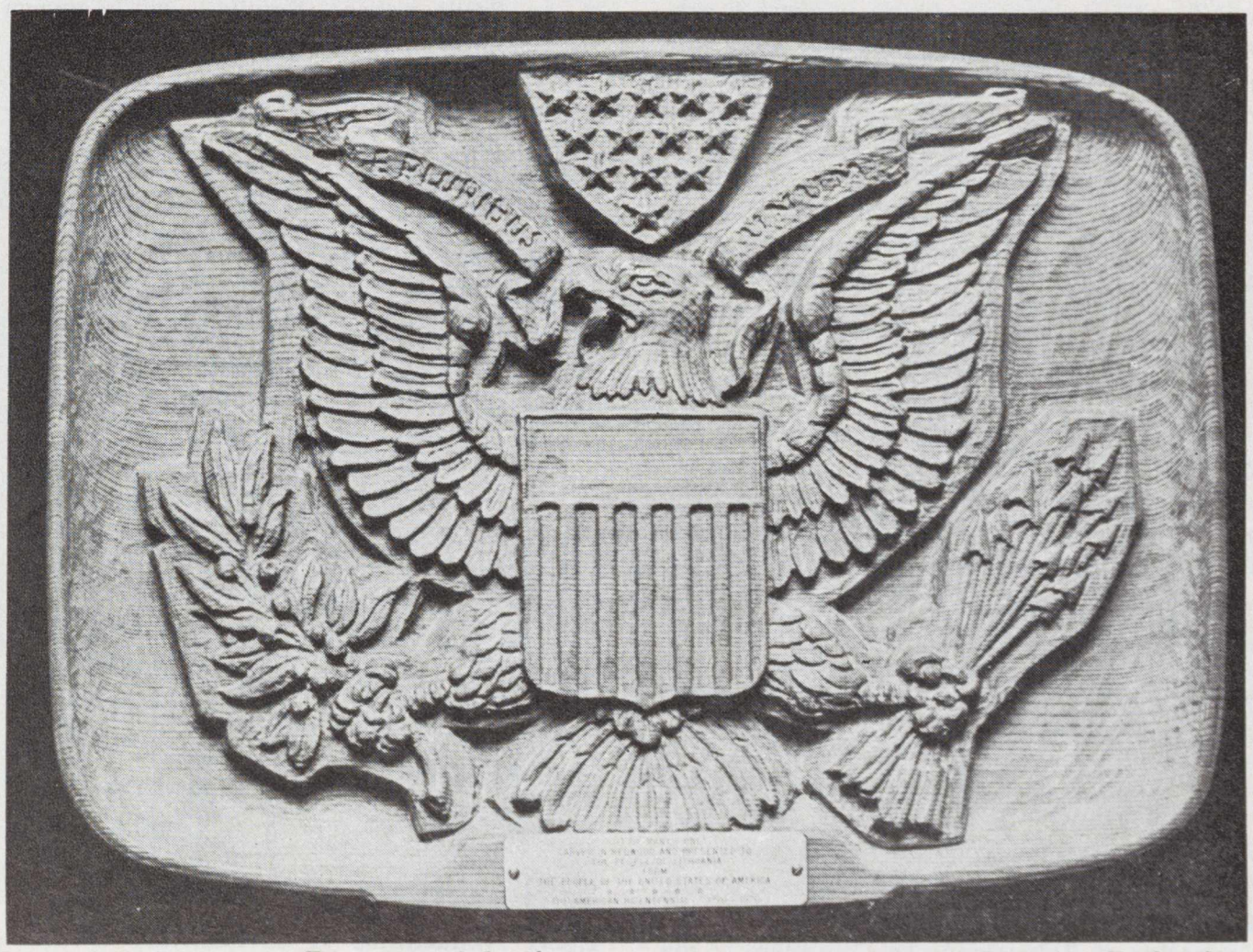


Photo of America's Bicentennial gift to Lithuania, the plaque bearing the symbol of the American Nation.

JAV prezidento dovana Lietuvos Pasiuntinybei — iš raudonmedžio išdrožinėtas valstybinis herbas — erelis.

Lithuanian Scholars Participate In Baltic Studies Research

By HYPATIA Y. PETKUS

A copy of the latest Journal of Baltic Studies has reached our desk (Volume VII, No. 3, dated Fall, 1976). This is a publication of the Association for the Advancement of Baltic Studies, Inc., which appears quarterly under the editorship of Prof. Valdis J. Zeps of the University of Wisconsin. President of the Board of Directors of the Association is Prof. Valters Nollendorfs of the same institution.

The Association was founded in 1968 following a meeting of scholars of Latvian, Estonian, Finnish and Lithuanian origin held at the University of Maryland. That was the first conference of Baltic Studies. Other meetings have periodically been assembled since.

The Association looks forward to its Sixth Conference, to take place in Toronto, Canada in late May, 1978. This meeting will mark ten years of existence of the A.A.B.S. Membership is open to the (qualified) general public at a cost of $20.00 per year, payable to the Executive Offices, 366—86th St., Brooklyn, N.Y. 11209. This payment covers membership dues and includes a subscription to the above-mentioned valuable quarterly journal. The Association also issues research publications. We note, for example, **Baltic Literature and Linguistics,** edited by Arvides Ziedonis of Muhlenberg College, to which the Lithuanian scholar Rimvydas Silbajoris of Ohio State University is a contributor. Also, **Baltic History,** by the same editor.

The Association is an international educational and scholarly nonprofit organization established for the purpose of promoting research and education in Baltic Studies—a subject still not widely explored and generally little known (not only to the outside world, but even to nationals of the respective Baltic countries themselves). Much remains to be done in enlightening obscure facets of history, politics, economics, literature and cultural affairs. The associated group of scholars are—for the most part, graduates of universities of generation. The journals make interesting reading and deserve to reach a wider readership.

The latest issue contains articles on the Estonian liberation movement, foreign trade relations of Finland, and "Vincas Kreve's Journey to America," a study of the latter years of this eminent Lithuanian statesman and man of -letters (1882-1954) who taught at the University of Lithuania in Kaunas. The article on Vincas Kreve is written by a former student of his, Prof. Alfred E. Senn of the University of Wisconsin.

The journal also contains book reviews. Noteworthy are the reviews of **Discordant voices: the non-Russian Soviet literatures** by G. S. Luckyj, 1975, and **The Baltic Crusade,** by W. Urban, 1975, an account of the Christianization of Baltic lands by Crusaders of the late medieval period. Of interest also are the biobliographic summaries, reports on conference papers, and last but not least, personal notes on the members of the Association and their scholarly pursuits. We note with special interest that in January, 1977, the Memorial Library of the University of Wisconsin will hold a special exhibit on the History of Lithuanian books. Many items on display will be from the library of Prof. Alfred Senn, a noted philologist, who donated his collection to the Library in 1974. (Among the books are priceless autographed copies of works by leaders of the early 20th century resurrection era—Jonas Basanavicius, Jonas Jablonskis, J. Tumas-Vaizgantas, etc. The exhibit will run through June, 1977, and a catalog of the books on display will be available.

Among Lithuanian AABS members in the news are: Dr. Jurgis Gimbutas, president of Institute of Lithuanian Studies, Inc., co-author of a biography on Prof. Steponas Kolupaila; Prof. R. J. Misiunas of Williams College, recipient of a Fulbright Grant for six months' research study in Poland; Aba Strazhas, researcher in Lithuanian Jewish history, promoted to Professor of General History at Haifa University, Israel; Prof. Jack J. Stukas, recently promoted to Director of the Institute of International Business, Seton Hall University, following a research trip to study marketing systems in Europe.

Among other articles in recent Journal issues which have special appeal are: "M. K. Ciurlionis, Lithuanian composer and painter, and the correlation between pictorial and musical compositions" by a musicologist and editor of **Musica Nova,** Ichiro Kato of Yokohama, Japan (Issue for Spring, 1976). Also, "The British Navy in the Baltic, 1918-1920" by W. A. Fletcher, San Jose State University, telling of the Navy's contribution to the independence of the Baltic nations. Surely a dimly known chapter in history. Imagine British destroyers, led by admirals with no clear-cut instructions, steaming into the Baltic ports of Narva, Liepaja and Tallinn in an attempt to stem the Bolshevik advance. It appears that in April, 1919, no less a statesman than Winston Churchill himself advocated a full-scale invasion of the Baltic area . . . (Issue for Summer, 1976).

Even the advertisements (and they are quite a few!) are of interest. A printing concern: Augustums (1621 South 17th St., Lincoln, Nebraska 68502) offers books, forms and letterheads in foreign typesetting, such as Lithuanian, Latvian, Polish, Latin and othe tongues. This should catch the eye of many of our own would-be authors!

The Journal is well produced and edited, conforming to standards of quality. Among the A.A.B.S. personalities, one notices that there are many more Latvians and Estonians contributing than Lithuanians. True, the name of Elona Vaitnys appears on the Board of Directors; Professor Rimvydas Silbajoris, Ohio State University, R. Misiunas, Williams College, B. Vaskelis (perhaps others, too, not recognizable by name as Lithuanians) are on the Editorial Board of the Journal. The membership roster also confirms that Lithuanians are not too well represented in this organization. (Sorry, the latest list on hand is of 1974, so our comments may be out of date.) Among the handful of Lithuanian members, most are on the East Coast, Canada, etc.

Among them is history professor R. Slavenas of the University of Buffalo, a frequent contributor to the Journal. Of the notable scholars on our West Coast, mention must be made of Dr. Marija Gimbutas, professor of archeology, mythology and related fields in the Slavic Department of the University of California at Los Angeles. In general, one is struck by the quality and the quantity of scholars of the Baltic area now in academic fields at American and other universities—so much intellectual attainment from these comparatively small nations! But . . . there is room for more Lithuanian representation. Many are not working, but few have joined. One does not need to be an academician to join: professionals in related fields are wel-

LKM Akademijos X suvažiavimo Detroite, š. m. lapkr. 24-28 dienomis garbės prezidiumas. Iš kairės: prof. V. Vardys, inž. A. Rudis, kun. K. Pugevičius, prel. V. Balčiūnas, dr. K. Valiūnas, vysk. V. Brizgys, kun. dr. A. Liuima, Akademijos pirm., dr. K. Ambrozaitis, dail. A. Tamošaitis, sesuo Margarita, prof. dr. J. Pikūnas ir sesuo Ona Mikailaitė. Foto J. Urbonas

● The Presidium of the Detroit Convention (Nov. 24-28th) of the Lithuanian Cath. Academy of Sciences.

Lithuanian Settlers Exhibit—A Personal View in Brooklyn

The school auditorium of Annunciation Church was filled once more with vivid memories during the period of October 24 through November 14. An Exhibit of Lithuanian American memorabilia dating back to 1659 brought a wave of nostalgia to the hearts of those fortunate enough to attend.

As a Lithuanian American I was completely captivated by the wealth of material displayed on both floors of the building. The beautiful medals of honor—especially the Order of Gediminas, and the lapel pins of the various fraternal and charitable organizations, some decorated with yellow, green and red ribbons, I found most impressive.

Books printed in the sixteenth century on divers subjects and a leatherbcund Lithuanian song book printed in 1803, could be found in a section devotel exclusively to Books. Copies of newspaper of every type, shade and description dating from the end of the last century to the present formed a prominent part of the Exhibit.

For those with a sense of history, there were photographs of the many Lithuanian organizations, with detailed descriptions of their activities and members. Also shown were pictures of churches and tombstones, some dating back into the early period of this country's history, as well as a number of large colorful religious and political posters. Of personal interest to me were the photographs of the Pullman Company in Chicago where many a Lithuanian emigrant (including my father during his bachelor days) received steady employment and good wages.

Sports minded Lithuanians enjoyed pictures and newsclippings of many renowned Lithuanians such as the following: Jack Sharkey, former world heavyweight boxing champion; Johnny Goodman, well-known golfer of the 1930s; Johnny Unitas, all-time great quarterback of the Baltimore Colts; Dick Butkus, All-Pro linebacker of the Chicago Bears; Ed "Moose" Krause, All-American basketball player and Athletic Director at Notre Dame University for many years.

It is unfortunate that this nostalgic collection of Lithuanian memorabilia cannot be seen again. To reconstruct this exhibit which used both floors of the school would be an extremely time consuming task.

The wholehearted thanks of the entire Lithuanian community of New York should be extended to Dr. Jonas Lenktaitis who almost single-handed, with very little assistance or rest, dedicated himself to erecting this exhibit. Those who took the time to attend it were well rewarded by the opportunity to view this enormous display of memorabilia; those who did not make the effort to attend are indeed the losers.

HELEN JOHNSON
101-14 120 Street
Richmond Hill, N.Y. 11419

CONTEMPORARY PAGEANTRY

The tall grass forced by the stream of air from the overing helicopter first quivered then swayed, announcing the arrivals of a V.I.P. After the vertical landing, the whirling blades halted and the door opened. Stepping down was the chief executive of the state of Connecticut, Gov. Ella Grasso and her associates, coming to participate in the Lithuanian Family Day picnic sponsored by the Lithuanian Sisters of the Immaculate Conception at Putnam, Conn. on Sunday, July 25th.

Shielded from the hot sun by the overhead canopy sat the distinguished guests; Gov. Grosso, Bishop Daniel P. Riley (a new diocesan bishop), Msgr. Juras (founder of the Alka Museum), the Mayor of Putnam and various clergy. Arriving a little late was U.S. Senator Dodd of Conn., who hurriedly joined his colleagues and the other dignitaries.

Viens, Du, Trys, Keturi . . .
One, tow, and three ,and fcur . . .

Viens, Du, Trys, Keturi sounded off the dancers in unison as they spiritedly marched into the designated area to begin the dancing on the green. The girls, all in traditional national dress, were campers from Camp Neringa in W. Bratleboro, Vt., who had come for the day to perform the Lithuanian dances.

With precision they faultlessly maneuvered the intricate musical patterns to the accompaniment of an accordion. Twirling first one way, then the other, the long colorful skirts occasionally fluttered a little higher, revealing dainty bare feet. This did not detract from the graceful movements, but reproduced the more festive air of peasantry.

After the program, strollers walked leisurely about the grounds pausing at various tables or booths, admiring some articles or making purchases. This was also the day for renewing old friendships.

Thank heaven and Saint Casimir, our Lithuanian patron saint, that Msgr. Juras had the foresight and courage to establish the Alka Museum, a treasury of Lithuanian culture. The archives, bulging with old and new books, wood carvings, paintings, periodicals and other memorabilia, is a show of benevolence and generosity of many people. Plans are presently being formulated to enlarge this repository.

At the entrance of the Galdikas Art Museum working diligently were the Holyoke, Mass. Lithuanians: Anthony and Nell Ruggles, Albert and Joan Laframboise, Clement and Margaret Picard. Like dedicated patriots, they made available their services and donated the proceeds from their wares to benefit the cause of preserving and reinforcing the continuity of our Lithuanian heritage.

A large variety of tempting Lithuanian foods were served: rugusis pienas ir bulves, duona su medum, desrelis su kopustais, just to mention a few. For the thirsty, there was "Midus," a mead—the nectar of gods. If mythology be true that any one partaking of such ambrosia becomes immortal, then many of us can look forward to a long, long life!

—Margaret Picard

Amerikos 200 metų sukakties iškilmėse New Yorko mieste, Wall ir Broad gatvių sankryžoj, lietuvių tautinių šokių ansamblis "Tryptinis", vadovaujamas J. Matulaitienės, atlieka dalį programos. Kairėje yra biržos rūmų pastatas, o dešinėje — Federal Hall.

• July 4th, New York City. at Wall Street and Broad St. plaza, Lithuanian performers dance during the Bicentennial ceremonies.

---

come. In fact, the roster contains names of writers, literary figures, librarians, physicians, engineers and architects. As a recent new member of this fine organization, we close by quoting the invitation on the last page of the AABS Journal:

"This Christmas—Why not give an AABS membership? Make a friend happy and make the AABS happy with a unique gift. Surprise a student for only $7.50. Or, remember a retired colleague for only $10.00. Or, be generous and give someone special a regular membership for $20.00. Send the address and check to AABS Executive Office, 366—86th St., Brooklyn, N.Y. 11209, U.S.A."

Interested persons on the West Coast may also apply for membership blanks to the writer of this article, Hypatia Y. Petkus, c/o Lithuanian Days bagazine.

Administracija rašo —

GARBĖS PRENUMERATORIAI

A. Ambrazas, Euclid, Ohio; Iz. Bartkus, San Francisco, Calif.; B. Macijauskienė, Pt. Pleasant Beach, N. J.; W. Maker, CA; J. Rudvalis, Carlsbad, Calif.

S. Pacevičius, Toronto, Ont.

C. Shimkus, Hartford, CT

Kun. E. Statkus, Grand Rapids,

Vytautas Dambrava,

A. Razutis, Los Angeles, Calif.

L. Ragas, D. D. S., Bloomingdale, Ill.

A. Braškys, Sudbury, Ont., Canada.

E. Mickeliūnas, Richmond Hill, N. Y.

J. Mulokas, Chicago, Ill.

A. Pocius, Elizabeth, N. Y.

Rev. P. Sabulis, Waterbury, Conn.

M. Shalins, Woodhaven, N. Y.

D. Surantas, MD, Rockford, Ill.

Vysk. Antanas Deksnys, Roma, Italija.

L. Baltušis, Downey, CA.

J. Dėdinas, MD, Elmhurst, Ill.

Msgr. J. Karalius, Shenandoah, Pa.

A. Musteikis, Lariat Motel, Fallon, NV.

C. Oksas, Chicago, Ill.

V. Šaras, Los Angeles, Ca.

V. Vidugiris, Palos Verdes, Ca.

Dr. P. Atkočiūnas, Cicero, Ill.

K. Auštkalnis, Eugene, Ore.

J. Čiurlionis, Phoenixville, Pa.

P. Gylys, Olympia, WA.

A. Kantvydas, Toronto, Ont., Canada.

Dr. J. S. Kriaučiūnas, Toledo, OH.

P. Kudeikis, Toronto, Ont., Ca-

A Kudirka, Union, N.J.: G. Okunis, Flushing, N.Y.; J. Vitėnas, Washington, D.C.

nada.

A. M. Macarus, Hager Shores, MI.

"LD" PAREMTI AUKOJO

$10 — J. Briedis

Po $ 8 — A. Bimbiris, R. A. Bužėnas

$5 — H. Piggin

Po $3 — L. Eurkoos, V. Laniauskas, A. Maker, J. Pocius, A. Vilčinskas

$2 — J. Pečiulaitis

$1 — V. Lumbis.

Visiems aukotojams širdingiausiai dėkojame. Adm-ja

PRENUMERATORIŲ DĖMESIUI

Maloniai prašome visų prenumeratorių, kai persikeliate į naują butą, iš anksto pranešti administracijai. Tada jums nesusitrukdys žurnalo gavimas ir mums susitaupys primokėjimas paštui už grąžinimą žurnalo, arba tik nukirpto nuo voko adreso atsiuntimą. Už kiekvieną gražinimą ar adreso pakeitimą mes paštui mokame po 25 centus.

Administracija

Skaitytojai, prisiuntę laimėjimų knygeles ir auką po $5 (tęsinys iš nr. 8)

CONNECTICUT —

J. A. Adams, J. Banionis, A. Rudzinauskienė, K. V. Balčiūnas, Rev. Msgr. F. M. Juras, P.A., P. Karosas, A. Lauras, J. Leonaitis, Dr. A. Matukas, M. Petrauskas, Rev. J. Ruokis, Iren Ruseckas, Sisters of Immacuate Conc., J. Siugzda, Rev. Z. Smilga, M. Woluns.

ILLINOIS —

D. Augienė, G. Babrauskienė, J. Bičiūnas, A. Bikinas, Vysk. V. Brizgys, B. Cizikas, P. Duda, A. Dulskienė, V. Grincevičius, V. Gavelis, Z. Grybinas, B. Jablonskis, L. Jakubauskas, S. Jelionis, P. Jonikas, K. Juknelis, J. Kanisauskas, J. Karvelis, B. Kasakaitis, Kerelis, Dr. J. Kizys, M. Klikna, I. Kuras, M.D., A. Kvečas, G. Lapėnas, A. Lapinskas, A. Laucis, MD, C. Laucius, E. Lazauskienė, K. Leonas, R. Lapas, J. K. Kučėnas, J. B. Lungys, V. Musonis, C. Oksas, J. Partukas, N. Paulauskaitė, K. Pažėraitė, V. Petrauskas, P. Raciunas, S. Radzys, I. Sadauskas, J. Sakas, I. K. Sankus, I. Serapinas, A. Sidlauskas, V. Sinkevičius, A. Skridulis, B. M. Šmulkštys, J. Stankus, Alice Stephens, J. Švedas, Kun. A. Trakis, J. Urbelis, J. Vaineikis, A. Viliušis, M. Vilutis, A. Voketaitis, E. Wasilewski, K. Zilenas.

MARYLAND —

Rev. Dranginis, R. Grybauskas, A. J. Juškus, A. S. Leonas, Rt. Rev. Msgr. Mendelis, A. Radžius, N. Nadas Rastenis, V. Rutelionis, A. Schwartz, M. Shimkus, V. Vaškys, H. Wassell,

MASSACHUSETTS —

A. Andrišienė, V. Bakšys, R. Dovydaitis, St. Kleinas, M. McGann, P. Mikšys, B. Paliulis, G. Penney, M. Picard, A. Puskepalaitis, Mary Rutkauskas, K. Šeštokas, A. Šlepavičius, Rev. J. Steponaitis, L. L. Švelnis, Rūta Taparanskas, Trans-Atlantic Travel Service, I. Vasyliūnas, A. Vilčinskas, J. White.

MICHIGAN —

V. Alantas, K. Babonas, L. Bajorunas, S. Balys, J. Briedis, J. G. Baublys, Pr. Gobis, L. Gruvanas, A. Lukas, J. Mačiulaitis, J. Mikaila, W. Puras, C. Sadeika, J. Šepetys, V. Tamošiūnas, V. Urbonas, L. Žemaitis, A. Zotovas, M.D.

NEW JERSEY —

Rev. V. Dabušis, K. Graudienė, I. Kičiuša, B. Macijauskienė, P. Naujokaitis, R. Slepetys, J. Tamašauskas, J. Vaičkus.

NEW YORK —

K. Bačauskas, W. Beleckas, J. Boley, V. Butkys, Lietuvos konsulatas, Kun. M. Čyvas, N. Mazalaitė-Gabienė, V. K. Gerulaitis, S. Jankauskas, J. Jankus, D. Jasaitis, M. Kregždė, S.Kudirka, H. Kulber, R. Masiulionis, Lione Mathews, E. Mickeliūnas, G. J. Okunis, Rev. J. Pakalniškis, P. G. Pamataitis, F. Petrauskas, F. Puidokas, Rev. A. Račkauskas, Rev. F. Raugalas, A. Ruzgas, A. Sabalis, Marytė Shaulins, A. Simutis, S. Skobeikienė, J. Urbanavičiūtė, A. Varnas, P. V. vygantas, P. Žilionis, XY.

OHIO —

A. Ambrazas, V. Bacevičius, V. Bieliauskas, Ph.D., V. Biliūnas, A. L. Čepulis, MD, T. Jėzuitai, Dr. J. Kriaučiūnas, J. Mačiulis, A. Martus, A. Nasvytis, J. Iz. Stankaitis, P. Tamulionis, J. P. Vaičaitis.

PENNSYLVANIA —

C. S. Cheleden, J. Čiurlionis, L. Dovydėnas, R. Janowska, A. Kazickas, Wm. J. Markalonis, A. Mazdyer, Srs. of Jesus-Crucified, J. Stelmokas, A. Gailiušis, Br. Timothy, OSP, K. Virbickas, J. Walsh, M. Zujus.

KITOS J. A. VALSTYBĖS —

A. Alčiauskas, Rev. V. Aleksonis, A. Andrulis, Rev. J. Bacevičius, J. Balkunas, Rev. A. Bertašius, K. Daugėla, B. Gudonis, V. P. Janušonis, A. Jonca, R. A. Koelblen, T. G. Kudzma, G. J. Levinskas, M. Lietuvnikas, L. Litvinas, Rev. V. Martinkus, Rev. S. Morkūnas, F. Morkus, E. Pakulis, M. Pitkin, Rev. Prof. Dr. P. Brazauskas, P. Rudaitis, S. Rudys, J. Salys, W. R. Savage, A. Šešplaukis, V. Sinkus, A. Urbonas, A. Zubavičius, P. Zundė.

KANADA —

P. Alšėnas, J. Baltuonis, J. Dagys, D. Danys, P. Enskaitis, L. Janušauskas, A. Kantautas, A. Kantvydas, E. Kardelienė, A. Keblys, P. Kudreikis, A. Kulpavičius, B. Maskeliūnas, A. Mingėla, Regina Pakalniškis, A. Braškys, G. Rugienis, Rev. A. Sabas, V. Sakas, Rev. V. Skilandžiūnas, A. Skrebūnas, Dr. J. Sungaila, Talka, J. B. Zekas, J. Zmuidzinas.

Visiems prisidėjusiems prie LD žurnalo parėmimo labai širdingai dėkojame —

Administracija

BALTIC BAKERY

Juozas ir **Aldona Ankai** — savininkai

4627 So. Hermitage CHICAGO, Illinois 60609 Telef. (212) LA3-1510

ir

2616 W. 69 Street, Chicago, Ill. 60629

Telefonas: (312) 737-6784

Siunčiame duoną ir raguolius į visas Amerikos dalis.

TAUPYKITE DABAR

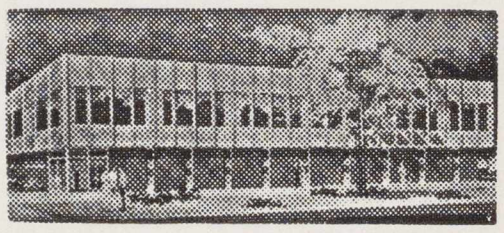
Pas mus ne visi tarnautojai yra lietuviai, bet kiekviename skyriuje galima susikalbėti lietuviškai.

UŽ CERTIFIKATUS MOKAME:

7¾%—6 metų su $1,000, minimum
7½% — 4 metų su $1,000, minimum
6¾% — 30 mėn. su $1,000, minimum
6½% — 1 metų su $1,000, minimum
Savings insrd. to $40,000 by FSLIC

Vėliavos duodamos nemokamai. Pradėjus naują taupymo sąskaitą, gausite vieną amerikietišką ir antrą pagal savo pasirinkimą su stovu.

Kitos dovanos duodamos sąskaiton įdėjus atitinkamą sumą.



ST. ANTHONY SAVINGS & LOAN ASSN.

1447 So. 49th Court

Cicero, Illinois 60650

JUOZAS F. GRIBAUSKAS

sekretorius

Tel.: (312) 656-6330 Ir 242-4395

"LIETUVIAI AMERIKOS VAKARUOSE"!

Siųskite metinę prenumeratą $5.00

adresu:

"Lietuviai Amerikos Vakaruose"
4364 Sunset Bld., Los Angeles, 90029.

Galima LAV užsisakyti ir patelefonuojant — NO 4-2919.

Užsakykite LAV savo giminėms bei draugams, gyvenantiems rytinėse ir vidurio Amerikos valstybėse, tegu susipažįsta su mūsų veikla ir gyvenimu.

CRANE SAVINGS & LOAN ASS'N

High Dividend Rates
Accounts

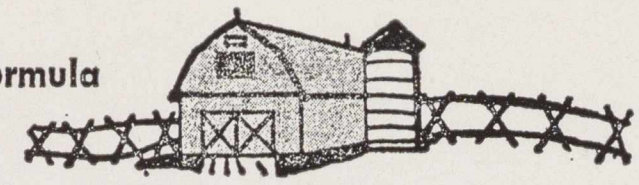
Insured to $40,000 by FSLIC

47th & Rockwell St., CHICAGO, Illinois 60632

94th & Roberts Rd., Hickory Hills, Ill. 60447

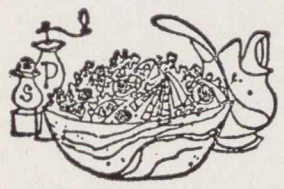
Now in California . . .

Fine
Old World Formula

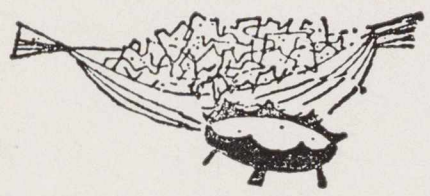


Andrulis

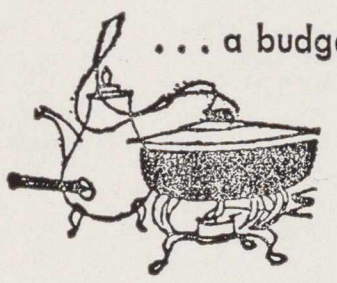
FARMERS CHEESE



- High in nutrition, low in fat
- Ideal for most diets
- Choice of plain or salt-free
- Made from Grade A milk



The unique flavor of Andrulis Farmers Cheese will delight the whole family. Eat it plain, or as a side dish with meals. A wholesome addition to any diet . . . a budget-priced gourmet treat.



For exciting old-world farmers cheese recipes, write Michigan Farm Cheese Dairy Inc.

Michigan Farm Cheese Dairy, Inc.
FOUNTAIN, MICHIGAN 49410

Sveikiname švenčių proga!

LIETUVIŠKŲ MELODIJŲ RADIJO VALANDĖLĖ

transliuojama pirmadieniais, trečiadieniais ir penktadieniais 8—9 val. vak. iš Tautybių Stoties (Station of the Nations) WMZK - FM banga 98 Detroit, Michigan.

Vedėjas: **Algis Zaparackas**
4120 Yorba Linda Dr., Royal Oak, MI 48072
Bendradarbiai:
Antanas Zaparackas, Albertas Misiūnas, Edvardas Skiotys, Rūta Misiūnaitė

BRIEDIS REALTY
Real Estate — Investments
Appraisals — Cash for Property
Joseph Briedis, Broker
18300 John R. Ave. **Phone: 883-5244** **Detroit, Mich. 48203**

TW 2-1026
ACE PACKING HOUSE
Strictly Fresh Dressed Meats
*** Smoked Meats Our Specialty ***
J. A. Kratage
20145 Dequinder Detroit, Mich 48234

DETROITO LIETUVIŲ NAMAI
3009 Tillman Avenue
DETROIT, Mich. 48216
Salės įvairiems parengimams
Erdvi virtuvė
Tel. 894-9348

JONAS A. VALANTIEJUS, M.D.
Cedarlane R 2: B 600 • **New Buffalo, MI 49117**
616 — 469-3181

CLIEKAWING MEDICAL CENTER
Harbert, MI 49115
616 — 469-1200

LITHUANIAN CATHOLIC ALLIANCE OF AMERICA
A LEGAL RESERVE
FRATERNAL BENEFIT SOCIETY
Non-Profit solely for benefit of its members and beneficiaries.
Insurance certificates $500.00 up.
Field Representatives Wanted
71-73 So. Washington Street, Wilkes-Barre, Pennsylvania 18701

Linksmų Kalėdų švenčių ir geriausių Naujų Metų!

NERIS TRANSATLANTIC Minerals, Inc.
530 5th Avenue, New York, 10011
Dr. J. K. Valiūnas, savininkas
Telefonas: (212) 575-5030

LITAS INVESTING CO., INC.

Direktorių Taryba

Vytautas Vebeliūnas — pirmininkas; Kvirinas Aleksandravičius, Vytautas Adonis, Aloyzas Balsys, Rima Bružas, Dr. Petras Kisielius, Antanas Razgaitis, Antanas Skerys, PhD, Algis Vedeckas, Vytautas Vygantas, PhD

Bendrovės Valdyba

Vytautas Vebeliūnas — prezidentas, **Algis Vedeckas** — Exec. viceprez., **Antanas Škerys** — viceprez.-iždininkas, **Antanas Razgaitis** — sekretorius

BŪSTINĖ
85-01 114th St., Richmond Hill, N.Y. 11418 • **Tel.: (212) 441-6799**

LITO GRUPĖS 1975 M.
VALDOMAS TURTAS IR NUOSAVYBĖS
$10,547,258
INVESTUOTAS IR PRIEAUGLIO KAPITALAS
$2,252,021
METINĖ APYVARTA
$1,349,328

BENDROVĖS PASKIRTIS

- **Nekilnojamo turto pirkimas, pardavimas**
- **Finansavimas ir operavimas**
- **Paskolų išdavimas nariams**
- **Investacijų, ūkinių ir taksų reikalų patarimai**

Veikia: APDRAUDOS SKYRIUS
A. T. Aleksandravičius — vedėjas
Telefonas: (212) 441-6799

LITAS TRAVEL SERVICE
Visokie kelionių patarimai ir patarnavimai **nemokamai**
87-18 Lefferts Blvd.
RICHMOND HILL, N.Y. 11418
(212) 846-1650

LOS ANGELES, CALIF. LIETUVIŲ ŠVENČIŲ LINKĖJIMAI

Linksmų švenčių ir laimingų naujų metų!

R. GIEDRAITIS, DDS ir D. GIEDRAITIENĖ, DMD

Los Angeles, California

Linksmų švenčių visiems LD skaitytojams

ir draugams linki —

BRONĖ STARKIENĖ ir sūnus MILTON STARKUS

1642 Ocean Avenue, Santa Monica, CA 90401

I. G. Electric, Incorporated and Engeneering

(Lic. No. 326661)

1637 Pontius Ave., West Los Angeles, CA 90025

Telef. — 395-8600; 477-5703; 479-2395

Savininkai: **Rimas** ir **Ignas Gurčinai**

Best Wishes from **ACIREMA CORPORATION**

Acirema Investments — Acirema Productions — Acirema Theater

"There's No Business Like Show Business"

FRANCIS VALUSKIS

Buena Park, California

ROQUE and MARK CO., INC.

REALTORS • INSURANCE • INCOME TAX • NOTARY PUBLIC

3002 Santa Monica Blvd., SANTA MONICA, CA 90404

Phone: 828-7525 ——— Res.: 395-0410

ALBINAS MARKEVIČIUS

ir bendradarbiai

RŪTA, INC. Investavimo Bendrovė

3002 Santa Monica Blvd., Santa Monica, Calif. 90404

Telefonas: (213)828-7525

Valdyba: **E. Jarašūnas, A. Markevičius, R. Nelsas, J. Karvelis, A. Šėka**

LIETUVIŲ KREDITO KOOPERATYVAS

(LITHUANIAN CREDIT UNION)

Tautiniuose Namuose — 3356 Glendale Blvd., Los Angeles, Calif. 90039

Telefonas: 661-5276. — Darbo valandos:

Antrad. ir ketvirt. — nuo 6 iki 8 val. vak.; šeštad. — nuo 9 iki 12 v. d.

CALIFORNIA LITHUANIAN CREDIT UNION

KALIFORNIJOS LIETUVIŲ KREDITO SĄJUNGA

3004 Santa Monica Blvd., Suite A

SANTA MONICA, CALIFORNIA

Telefonas: (213) 828-7095

LITTLE JOY COCKTAILS

LIŪDAS REIVYDAS, savininkas

1477 Sunset Blvd., Los Angeles, Calif. 90026

Telefonai: MA 5-8373; ofiso: 680-0805

TORONTO, CANADA, LINKĖJIMAI

Švenčių linkėjimai

☆ **Mūsų nariams**

☆ **ir visiems lietuviams!**

TORONTO LIETUVIŲ NAMŲ VALDYBA

Linksmų švenčių visiems linki

249-2067 WALTER DAUGINIS 249-2883

INSURANCE

NAMŲ — GYVYBĖS — AUTOMOBILIŲ — KOMERCINIAI

35 Landron Cres., Weston, Ontario

WE'VE MOVED

WM. MASKELL INSURANCE AGENCY

BALIO MASKELIŪNO DRAUDOS ĮSTAIGA

LIFE — AUTO — FIRE — THEFT — BONDS

LIABILITY — ACCIDENT — SICKNESS

VISŲ RŪŠIŲ DRAUDA — LUNA NARYS

Ilgametė patirtis — įvairių draudos bendrovių atstovybė.

Our New Address:

2405 Lakeshore Boulevard West, Suite 403 • Toronto, Ontario M8V 1C6

Telephone (unchanged):

Business 251-4864 / Residence 277-0814

Gražių švenčių ir laimingų naujųjų metų!

"TĖVYNĖS PRISIMINIMAI"

Toronto Radijo programa

5 programos savaitėje. — Kasdien nuo 3 val. 30 min. PM iki 4 val. PM

JONAS R. SIMANAVIČIUS

Programų vedėjas

175 Parkside Dr. **Tel. 534-1274** Toronto 3, Ont., Canada

Linksmų šventų Kalėdų ir laimingų Naujųjų Metų

NURMSEN PAINT CO.

TREASURE TONES — LUMINAL PAINTS — WALLPAPER

8934 Santa Monica Blvd., West Hollywood, Calif. 90069

Telefonas: 652-7848

Krautuvės savininkas yra estas **Bernard Nurmsen.**

Lietuviams, perkantiems didesniais kiekiais, duodama nuolaida.

GLOBE PARCEL SERVICE

Savininkas ukrainietis J. Trostianetsky

2841 Sunset Blvd., Los Angeles, Calif. 90026. Telef. 413-0177

Siunčia dovanų siuntinius į Lietuvą ir kitus kraštus.

Be jūsų atsineštų daiktų, čia rasite didelį pasirinkimą, ir gana pigiai, tokių prekių, kurios turi geriausią vertę Lietuvoje.

Daug vietos mašinų pastatymui. Aplankykite mus —

atdara kasdien nuo 9 val. ryto iki 6 val. p. p; šeštad. 9:00 — 5.00 p. p.

Sekmadieniais uždaryta.

Taip pat paruošiami kvietimai giminėms iš Lietuvos.

FOTO STUDIJA "FLATTE OF HOLLYWOOD"

LEONAS KANTAS (Kančauskas), savininkas

6671 Hollywood Blvd., Hollywood, Ca. 90028 HO 9-8097